

**EL SABADO,  
ORGANIZADO POR EL  
SEMANARIO DIJOURS:  
«LA NOCHE DEL  
DEPORTE», EN SU  
SEPTIMA EDICION.**

\*\*\*

**RAMON SERVALL,  
DIRECTOR GRAL. DE  
DEPORTES, ASISTIRA  
AL ACTO EN  
REPRESENTACION  
DEL PRESIDENTE DEL  
GOVERN BALEAR.**

\*\*\*

**CRISTOFOL SOLER,  
PRESIDENTE DEL  
PARLAMENT Y  
ANDREU RIERA,  
CONSELLER DE  
DEPORTES, JUNTO  
CON JAUME  
ARMENGOL, ALCALDE  
DE INCA, PRESIDIRAN  
LA VELADA  
DEPORTIVA DE INCA.**

\*\*\*

**AMPLIA  
INFORMACION EN  
TORNO AL «FUTBOL  
BALEAR»**



**MILES DE PERSONAS PARTICIPARON  
EN LA «ROMERIA» AL PUIG DE SANTA  
MAGDALENA**

★ ★ ★  
**NUMERO «ESPECIAL LA NOCHE DEL  
DEPORTE»**

★ ★ ★

**CONSTANCIA, 3 - ANDRAITX 1**

**TRAS ESTE TRIUNFO EL EQUIPO DDE INCA  
CLASIFICADO PARA LA «LIGUILLA DE ASCENSO»**





## SETMANARI D'INFORMACIÓ LOCAL I COMARCAL

Inscrit al Registre d'Empreses Periodístiques al n° 120.

**DIRECTOR:** Gaspar Sabater Vives.

**SUBDIRECTOR:** Gabriel Pieras Salom.

**CONSELL DE DIRECCIÓ:**

Rafael Payeras Genovart, Andrés Quetglas Martorell i Pau Reynés Villalonga.

**FOTOGRAFIA:** Payeras.

**DIRECCIÓ POSTAL:**

Apartat de Correus 110, Inca.

**PUBLICITAT:** C/ Bisbe Llopart 52, Inca. Tel: 500287.

C/ Músico Torrandell, 76 - 4° Inca. Tel: 501985.

**DISTRIBUCIÓ:** Guillem Pons Gual, Gran Via de Colón 103, Inca. Tel: 502075.

**IMPRIMEIX:** ATLANTE. Palma de Mallorca.

**DEPOSIT LEGAL:** PM 537/7R4.

**PREU DE VENDA DE L'EXEMPLAR:** 60 ptas.

**SUSCRIPCIÓ ANUAL:** 3.000 ptas.

Les opinions expresades als articles apareguts a les planes del Setmanari son imputables unicament als seus autors.

## Simpática fiesta en honor de Madò Catalina Reus



Madò Catalina Reus, celebró su fiesta.

Los vecinos de la carretera de Lluç, conocen a la perfección a Madò Catalina Reus Solivellas, Vda. de Ballester, que si bien es natural de Selva, lleva muchos años residiendo en

Inca. Contando con numerosa familia, dos de sus hijos han defendido las elásticas de los equipos inquenses, nos referimos a Miquel y Jaime Ballester.

Días pasados se reunieron en familia, los hijos de Madò Catalina, nietos, biznietos y en un clima de compañerismo y amistad celebraron el 96 aniversario de «sa padrina». Una de las personas de más edad en la barriada de la carretera de Lluç.

Desde las páginas de «DIJOURS» nos unimos a las felicitaciones que habrá recibido Madò Catalina, y esperamos que pueda cumplir los 100 años y que anualmente se pueda celebrar esta fiesta entre sus familiares.

## Necrológica

### Pedro Caimari Tortella

El pasado martes fallecía en Inca a la edad de 79 años Pedro Caimari Tortella, que si bien es natural de Moscarí llevaba años residiendo en Inca.

El funeral por el eterno descanso de su alma se celebró en la Parróquia de Cristo Rey de nuestra ciudad, donde muchas personas asistieron al mismo, prueba evidente de que el finado contaba con muchos amigos, lo mismo que su hijo Pedro Caimari, funcionario del ayuntamiento de Inca. Desde estas páginas de «Dijours» nos unimos al dolor que embarga a sus familiares, hijo Pedro, hija política Josefa Navarro, nietos, ahijados y demás familiares.

Desde las páginas de «DIJOURS» nuestra oración para que Dios Padre, le haya acogido en su Reino.

## AGENDA

### FARMACIAS

Informes Ayuntamiento, teléfono 880818.

### MEDICOS

Servicio Médico de Urgencias de la Seguridad Social (24 horas): Nuevo Ambulatorio, C/ Músico Torrandell (junto Instituto de Formación Profesional).

### AMBULANCIAS

Servicio permanente a cargo de Centro Médico, teléfono 502850 o Ayuntamiento, teléfono 880818.

### GRUAS

Grúas Ignaci, C/ Dels Jocs, 36. Tel: 505840.  
Grúas Just, C/ Pio XII, 49. Tel: 503690.

### NEUMATICOS

Ignacio Mateu, C/ dels Jocs, 36. Tel: 505840.  
Neumáticos Inca, C/6 Formentor, 13.

### URGENCIAS

Policia Municipal: Teléfono 880818.  
Parque de Bomberos: Teléfono 500080.  
Guardia Civil: Teléfono 501454.  
Ambulatorio de la se-

guridad Social: Teléfono 502850.

Urgencias S.S.: Teléfono 503882.

Guardia Civil (COS): Teléfono 295050.

Pompas Fúnebres: Teléfono 500237.

Protección Civil: Teléfono 721040.

Electricidad (Averías): Teléfono 500700.

Teléfono de la Esperanza: Teléfono 461112.

### TALLERES

Informes Ayuntamiento, Tel: 880818.

### GASOLINERAS

Servicio 24 horas: C/ General Luque.

### TRENES

Palma-Inca.  
Salidas de Palma: 6, 7, 8.40, 9.20, 10, 11, 12, 12.40, 13.20, 14, 14.40, 15.20, 16, 17, 18, 19, 20, 20.40 y 21.20 h. Sábados, domingos y festivos: 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20 y 21 h.

Inca-Palma.  
Salidas de Inca: 7, 8, 8.40, 9.20, 10, 11, 12, 12.40, 13.20, 14, 14.40, 15.20, 16, 17, 18, 19, 20, 20.40, 21.20, y 22 h. Sábados, domingos y festivos: 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22 h.

## SE ALQUILA RESTAURANTE

EN AVDA. DEL COCO-LLOSETA

Informes: Telefonos 500049 - 505098

**A**

**NO IMPORTA IR A PALMA PARA COMPRAR A BUEN PRECIO**

**L**

**FIJESE EN ESTAS OFERTAS**

**T**

**O**

PINTURA PLASTICA INTERIOR Y EXTERIOR VALENTINE 15 L. ....	3.725,- Pts.
PINTURA PLASTICA PRIMERISIMA CALIDAD VALENTINE 15 L. ....	5.500,- Pts.
ESMALTE BLANCO VALENTINE 750 c.c. ...	610,- Pts.
ESMALTE GEL (NO GOTEA) BLANCO Y COLORES 750 c.c. ....	945,- Pts.
PROTECTOR MADERA 750 c.c. ....	710,- Pts.
BARNIZ UNIVERSAL INTEMPERIE 1 L. ....	647,- Pts.
SUELOS LINOLEO VARIOS MODELOS ..	795,- Pts./m²
MOQUETA VARIOS COLORES .....	690,- Pts./m²
ARCILLA PARA MODELAR .....	130,- Pts.
ALFOMBRA ENTRADA .....	425,- Pts./unidad

### ASI MISMO

DISPONEMOS DE UNA EXTENSA EXPOSICION DE CORTINAS DE BAÑO Y COCINA  
ASI COMO FRISOS, ALFOMBRAS,  
PLACAS DE TECHO Y PAPELES PINTADOS

PIDANOS CONSEJO PARA SUS PROBLEMAS DE HUMEDAD  
LE ASESORAREMOS CON MUCHO GUSTO

### PINTURES D'INCA

C/ Obispo Llopart, 108 - Tel. 88 02 20 - 07300 INCA (Mallorca)

## CLINICA DE ORTODONCIA

**Dra. Silvia López**

Tratamiento y corrección de la malposición de los dientes

Lunes y Miércoles de 10 a 19 H.

Carrer Mayor, 33 - 1º piso

INCA — Tel: 50 00 19

## CINC GERMANS COMIDAS PREPARADAS

◆ ◆ ◆

LES RECUERDA QUE CONTINUAMOS NUESTRA "OFERTA ESPECIAL" DE TODOS LOS JUEVES.

"1 POLLO ENTERO"

AL INCREIBLE PRECIO DE 650 PTAS.

ADEMAS LE REGALAMOS:

1 LITRO DE VINO

...

### LE RECOMENDAMOS:

"Menú de Paella y Croquetas con ensalada" por tan solo 400 Ptas.

Servicio a domicilio

Comuniones, Bautizos, Fiestas familiares

Encargos: Teléfono 500405

CINC GERMANS - General Luque, 207-INCA



El consistorio subió a pie a la romería de Santa Magdalena

## MILES DE ROMEROS SUBIERON AL PUIG D'INCA

El domingo se realizó de nuevo la romería al Puig de Santa Magdalena, una tradición que sigue bien vigente en nuestra ciudad. Desde primeras horas muchas personas subieron a pie a la cima del Puig. Otras personas ya habían subido el sábado por la noche en la torrada "fogaró".

Desde nuestra ciudad y de los distintos pueblos de Mallorca, muchas personas se dieron cita en el Puig de Santa Magdalena, entre los visitantes cabe señalar a Joan March, Secretario General del PSIB de les Illes, así como Pere Sampol, de la Ejecutiva del PSM, que valoraron como de positivas las actividades y la concurrencia en el Puig.

### «PUJADA OFICIAL A PIE»

Por primera vez, el consistorio encabezado por su alcalde Jaume Armengol, al frente de una representación de distintos grupos políticos, acompañados por el párroco de Santa Maria la Mayor, pare Jaume Puigserver, TOR, así como otra gente que se unió a la comi-

tiva. El público vio con agrado esta novedad que se introdujo en la «Pujada oficial» ya que de esta manera se pretende recuperar una tradición.

Por la mañana a las 9 se celebró una misa. Mientras que en la explanada superior Junto a la Ermita, la Banda Unión Musical Inquense, bajo la dirección de Miquel Genestra, realizó una serie de interpretaciones.

Luego a las 12 del mediodía se celebró en la capilla del Puig, y no en el exterior como el pasado año la misa solemne concelebrada. La misma fue presidida por el Pare Jaime Puigserver, ayudado por Mn. Antoni Estelrich y el P. Felix Tejedor.

En los primeros bancos se encontraba la representación del consistorio inquense. La Agrupación folklórica Revetlers des Puig d'Inca, bailó el ball de l'oferta, igualmente en la noche anterior había animado la velada. El Pare Puigserver, en la homilía, recordó la devoción de los inquenses a

Santa Magdalena, y lo que el santuario significa para la ciudad de Inca. Recordando que Santa Magdalena es la «casa pairal de tots els inquens».

Finalizado el acto religioso hubo carreras de joies, etc. Por la tarde se contó con la actuación de la Banda, y la Escola de ball, que animaron a que la gente pudiese «ballar balls de bot». Más tarde el grupo «Pam i Pipa» hizo que los más pequeños con sus canciones, bailes y juegos, también pasasen un rato agradable. Luego la fiesta continuó con el «ball de farrat» con las canciones inolvidables de «Los Bombis».

Ambiente, animación, jornada espléndida y mucho público en la cima del Puig d'Inca, el ambiente se prolongó hasta avanzada la tarde.

Cada año el Puig congrega a muchas personas, mientras la mayoría subió por la mañana, por la tarde otras personas también subieron para estar un rato en el Puig.

Una fiesta agradable que

forma parte de la idiosincrasia inquense.

### CATALINA COLL, GANADORA DEL CONCURSO DE PAELLAS

Veinticuatro fueron los participantes en el XIX Concurso de paellas que organiza el Ayuntamiento inquense y que cada año cuenta con mayor calidad y participación, por lo que el Jurado tuvo que trabajar de lo lindo a la hora de hacer el veredicto final.

El concurso como viene siendo habitual se celebró en la explanada baja. El Jurado, Consistorio y curiosos contemplaban a los cocineros como estaban realizando su trabajo.

El premio al sabor dotado con 15.000 pesetas, fue para Catalina Coll y al Grup Pa Amb Oli, mientras que el premio a la presentación fue compartido por Camilo Sancho y Pedro Munar, dotado con 8.000 pesetas. El premio al tamaño dotado con 10.000 pesetas fue para la Asociación de Vecinos «Fernández Cela».



El concurso de paellas, fue muy participado.

Todos los participantes en el concurso recibieron del ayuntamiento una ensaimada y 2 botellas de cava.

Un aliciente más a las fiestas de Santa Magdalena, donde los cocineros se

pulen a la hora de realizar esta exquisitas paellas.

Esperemos que en años sucesivos haya tanta animación y ambiente como en esta ocasión.

**GUILLEM COLL**



NUEVO OPEL ASTRA

## POTENCIA INTELIGENTE



Nueva serie de motores Astra de Inyección Multipunto, con más potencia por cm<sup>3</sup>

*Imaginate, tu Concesionario Opel te invita a sentir la potencia del nuevo Opel Astra.*  
*Siempre tuyo.*  
*Opel Astra.*



Imagina las posibilidades de los nuevos motores Astra. Imaginate, de 82 a 150 CV de potencia inteligente. Imaginate, es potencia que piensa en tu economía, y es ejemplo de eficacia, con **Inyección Secuencial Multipunto** de última generación. Es potencia con una clara vocación ecológica, con **Catalizador de 3 vías** integrado.

Imaginate, es potencia aliada a la inteligencia. Es potencia Opel.

Porque, ya, el placer de conducir no es cuestión de cilindrada, es cuestión de inteligencia. Compruébalo en tu Concesionario Oficial Opel. Estás invitado.

**OPEL**

**HAY UN OPEL ASTRA POR 1.547.000 PTAS.\***

**OPEL ASTRA. INGENIERIA ALEMANA DE FUTURO.**

\* P.V.P. recomendado por el fabricante (Península y Baleares). Transporte, IVA y gastos de entrega incluidos. Verificar ofertas y condiciones en tu Concesionario Oficial Opel. Cuenta, además, con las excelentes condiciones de financiación y Leasing ofrecidas por Opel Credit, Opel Leasing y Opel Renting.

**LE ESPERAMOS**

# INCA CENTRO AUTO, S.A.

Alcudia, 38. Tels. 50 34 86 / 50 50 21. INCA (Baleares)



CONCESIONARIOS OFICIALES OPEL, MEJORES POR EXPERIENCIA.



## UNA FOTO UN COMENTARIO



No se trata de una improvisada comida campestre. Tampoco se trata de una reunión de urgencia del PSOE. Si bien, el lector a la vista de la imagen captada por Rafael Payeras, puede deducir estas y otras muchas conclusiones, porque realmente la reunión estaba presidida por miembros del PSOE y la misma se llevó a cabo a la sombra de unos pinos.

A fin de poner los puntos sobre las íes, cabe desvelar que la imagen corresponde al tradicional almuerzo que el consistorio de Inca celebra en la jornada dedicada a la romería de Santa Magdalena.

Es decir, la referida comida-almuerzo, no se celebró como era tradicional, en el comedor que el Ayuntamiento tiene ubicado en las mismas instalaciones de la ermita. Ya que se celebró en la misma explanada de la ermita.

Una decisión renovadora que en algunos sectores ha sido muy bien acogida, ya que de esta forma, se considera que el consistorio participa más directamente de la jornada festiva.

Sea como sea, lo cierto y real, es que la decisión de emplazar a los comensales al aire libre y a la vista de todo ciudadano, constituye toda una novedad que bien merece quedar reflejado en letras de molde.

ANDRES QUETGLAS

## MUEBLES Jordi Cerdá INCA

*Le ofrece el Mueble que Ud. necesita.*

**distribuidor oficial**

«Tresillos piel» Piel Selección J.F. Mur

— • —

**VISITE NUESTRA EXPOSICION Y COMPROBARA**

**NUESTRAS «SUPER OFERTAS» DEL MES DE MARZO**

**EN TRESILLOS, COMEDORES, SOFAS, DORMITORIOS**

**Facilidades de pago en 36 meses**

**Servicio y montaje gratis a toda Mallorca.**

Le esperamos en C/. Miguel Servet, 14 Tel. 50 22 53 INCA

## Flash comarcal

### Alcudia

En un pleno municipal se aprobó la aplicación del Impuesto de Actividades Económicas y se decidió aplicar el tipo general del 1,50 por ciento. No obstante según la situación del inmueble se rebajará el tipo. En el mismo pleno fueron aprobadas numerosas subvenciones y se adjudicó el restaurante de La Victoria.

### Sa Pobla

La mayoría municipal, compuesta por la coalición PP-UM, ha solicitado al Parlament la modificación del trazado del Area de Protección Especial que afecta a parte de la finca Gayeta Gran, con el fin de poder conceder permiso para la construcción de un campo de golf y un hotel. El PSM solicitará un pleno especial sobre el este asunto y lo que más se teme es la disminución del agua que actualmente sirve para regar las hortalizas de Sa Pobla.

### Binissalem

Los alumnos estudiantes en el Conservatorio de Música que residan en Binissalem podrán ver subvencionadas sus matrículas gracias a la Associació Fomento Cultural San Jaime, cuyas actividades se centran en el ámbito musical. Han conseguido restaurar el órgano parroquial y organizan varios conciertos anualmente.

### Consell

La Asociación de Amigos de la Tercera Edad de esa localidad pasa por un mal momento tras la dimisión de su presidente Bartolomé Fiol Ramonell. Se tendrá que buscar una salida satisfactoria en evitación de su desaparición. Dicha asociación fue fundada en 1986.

### Búger

El pasado sábado se celebró en esa localidad la Fiesta del Libro. En la sala de lecturas de la biblioteca tuvo lugar una exposición de las últimas novedades. Hubo una narración de cuentos infantiles y un concurso de dibujo.

### Sencelles

Ses Garrigues d'Amunt en Biniali, término de Sencelles, ha sido el lugar escogido y aprobado por el Consell de Govern de la Comunitat Autònoma para la construcción de un centro de rehabilitación de toxicómanos y en el se desarrollará el programa del Projecte Home.

### Lloseta

El próximo viernes, uno de mayo, en Sa Font des Trenc tendrá lugar la tradicional diada de paellas organizada por el Ayuntamiento, el APA del Colegio Es Puig y la Agrupación Estel del Cocó.

A las doce horas habrá carreras de «joies» y a las diez y seis «ball de bot» per «l'Estel del Cocó». Habrá vino, leña y ensaimada gratis para los que elaboren las paellas. Habrá también servicio de bar y a las diez de la mañana será cerrado el tráfico.

## BREVES

El niño depende de sus padres porque es débil. La libertad del niño sólo debe estar limitada por su debilidad. (J.J. Rousseau).

\*\*\*

Las novelas son las historias de los deseos humanos. (Napoleón).

\*\*\*

Iréis a la verdad por la poesía, yo llego a la poesía por la verdad. (Joubert).

\*\*\*

Algo eterno vive en nosotros, de lo cual sólo tenemos el usufructo. (Maurice Barrés).

## SE VENDE PISO

AVINGUDA ALCUDIA, 4

**INCA TELF. 50 11 96**



**GIMNASIO**

**ROMMAR**



C/ Torres Quevedo, 6. INCA

♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦

**TAEKWONDO - AIKIDO - KUNG-FU - JUDO - SEVILLANAS - BAILE DE SALÓN**

**CULTURISMO - GIMNASIA SUECA - GIMNASIA DE MANTENIMIENTO - SAUNA - DISMINUIR PESO - AUMENTO PESO - SOLARIUM - HIDROMASAJE - AEROBIC - MASAJES (CORPORAL Y DEPORTIVO)**

**Para cualquier información solicítela al teléfono 88 05 02 ;DISFRUTE DE NUESTRAS MAGNIFICAS INSTALACIONES!**



# CÀNON D'AIGÜES

La Llei del Cànon de Sanejament d'Aigües fou aprovada pel Parlament de les Illes Balears el 27 de novembre de 1991. Fou publicada al BOCAIB el dia 24 de desembre del mateix any i s'establí la seva entrada en vigor des de l'1 de gener de 1992. Posteriorment va ésser reglamentada pel Decret 15/1992 del passat 27 de febrer i complementada per l'Ordre de la Conselleria d'Economia i Hisenda de 18 de març, també d'enguany.

## Què és i per què serveix el Cànon de sanejament d'aigües?

El Cànon de l'aigua és un impost que grava l'abocament d'aigües residuals a tot el territori de les Illes Balears, i està creat per finançar les accions de política integral del cicle de l'aigua, dirigides a millorar-ne la qualitat actual i a pal·liar-ne l'escassetat.

La conservació i la millora d'aquest cicle hidrològic requereix que es comenci per la depuració de l'aigua consumida, tant per motius ecològics com pràctics, gràcies a la possibilitat de reutilització per a regadiu i altres usos, així com per a la millora, a la llarga, de les reserves subterrànies de què disposam.

## Com calcular el que costa?

És molt senzill: mitjançant la suma de la quota variable i de la quota fixa.

La quota variable és de 24'50 ptes. per metre cúbic (m3) consumit i atén al principi que qui més contamina, més paga. Indirectament, fomenta l'estalvi d'aigua.

La quota fixa és una quantitat mínima que s'ha de pagar, hi hagi o no consum d'aigua. Amb ella es pretén que també paguin els residents temporals durant tot l'any i no només els mesos que ens visiten, ja que gaudeixen dels avantatges de les instal·lacions i del manteniment de les depuradores. Aquesta quota no és igual per a tots, sinó que té en compte la capacitat econòmica del contribuent.

## Qui paga ?

En principi tots els qui abocam aigua. Per saber la quantitat d'aigua que s'aboca, s'atén a la quantitat que es consum, ja sigui per estar connectats a una xarxa, per rebre-la per transport o per captació directa de la terra.

No pagaran, però, els abocaments agrícoles, ramaders i forestals o de serveis públics d'extinció d'incendis, com tampoc qui tiri aigua provinent de precipitacions pluvials recollides en aljubs o cisternes.

## Pagam tots igual?

Tots estam obligats a pagar, però no a pagar el mateix. Per això, per una banda s'estableix una bonificació sobre la quota fixa del 75% als més desfavorits econòmicament i per l'altra, s'estableixen diferents tarifes. Per això ha de pagar més un hotel que un bar i aquest més que un habitatge. És més, com que no seria just que pagàs igual un gran hotel de cinc estrelles que un de petit d'una sola estrella, els hotels paguen la quota fixa en funció del nombre de places i de la seva categoria.

Els qui fan l'abocament des de sòl urbà que no tenguí depuradora o des de sòl no urbanitzable, només paguen la meitat del Cànon.

## Paguen també els ciutadans d'aquells municipis que ja tenguin depuradora?

Sí, també ho paguen, però per igualar les diferents situacions preexistents, els Ajuntaments i els contribuents seran compensats per la Comunitat Autònoma pel valor actual de les instal·lacions, en funció de les despeses que s'hagueren produït a l'hora de la seva construcció.

## Com es paga?

El Cànon es paga juntament amb el rebut de l'aigua. Per a les persones que la rebin a través de subministradors, aquests ja hauran inclòs el concepte a la seva facturació. També han de pagar els qui captin l'aigua directament del sòl, a través d'una declaració a la Conselleria d'Economia i Hisenda.

## On van els doblers del Cànon?

El Cànon és un tribut propi de la CAIB- vol dir que es destina íntegrament a les Balears - i, a més, totalment afectat, és a dir, la recaptació només és per finançar la política hidràulica, entesa d'una manera global: construcció i manteniment de depuradores, captació i conducció d'aigua, plantes potabilitzadores, etc.

## Informació

Als ajuntaments i empreses subministradores trobareu exposat al públic tant la Llei com el Reglament abans citat, on, especialment, podeu consultar les diferents tarifes mensuals que s'apliquen per al pagament de la quota fixa, així com les especificacions per a les bonificacions i exempcions.

Per a més informació, adreçau-vos al Servei del Cànon de sanejament d'aigües (c/. Sant Sebastià, núm. 3, Palma) o als Serveis Territorials de Menorca (av. Menorca, 90, Maó) i d'Eivissa-Formentera (c/. Aragó, 102, Eivissa).

També podeu telefonar al 71 84 49 (línia directa).



**GOVERN BALEAR**

CONSELLERIA D'ECONOMIA I HISENDA  
Direcció General d'Hisenda



## CADA SEMANA, UN TEMA

### UNA BONA FEINA

Hace poco más de 10 años entró en funcionamiento un cursillo preparatorio para la implantación en Inca de un club d'Esplai, para llenar un vacío existente en aquella época. Jugaron un papel importante en ello el matrimonio formado por Josep Serra y Merce Puig, que estuvieron integrados en Esplais en tierras catalanas. Esta idea tuvo buena acogida en Inca por parte de los responsables de las parroquias inquenses, en aquellas fechas Mn. Joan Lliteras, Mn. Antoni Estelrich y Mn. Joan Parets.

Tras el cursillo de preparación un grupo importante de gente de Inca, arropados por los párrocos y por el dinamismo de Merce Puig, puso, se puso en marcha el GRUP D'ESPLAI S'ESTORNELL, que acaba de cumplir los diez años de funcionamiento. En diez años han pasado por sus locales muchos monitores, padres y niños. En una época donde las cosas parecen que no tienen duración, el Esplai, viene realizando una buena labor.

Muchos niños de aquella época ahora han acogido el relevo y parece que el porvenir está más que garantizado. Se han preparado una serie de actos para conmemorar este décimo aniversario. La "pintada" en el carrer mayor, festival, exposición en el Centro Parroquial, diada el próximo domingo en el Puig d'Inca, etc.

El Esplai en Inca ha dado buen fruto, ya que además de S'ESTORNELL, que tiene su sede en la rectoría de Santa María la Mayor, poco después nació el GRUP D'ESPLAI S'ESTEL, en la Parròquia de Cristo Rey, que realiza una brillante labor entre los niños de aquella barriada.

El Esplai, está de enhorabuena y tanto S'Estornell, que cumple los 10 años de existencia, como S'Estel, merecen el aplauso y reconocimiento de todos. Sin duda nuestra FELICITACION y el deseo de que ambos puedan cumplir muchos años de labor y existencia.

Los niños de Inca, son los primeros en salir ganado y esto al fin y al cabo es lo más importante.

GUILLEM COLL

## LA FOTO CURIOSA



La madre naturaleza a través de los años nos enseña y demuestra muchas cosas, y sino, juzguen Vds. mismos, ver para creer, en la fotografía superior podrán ver, como uno de los dos niños sostiene con la mano, nada más ni nada menos que un ESPARRAGOO, sí lo leyeron bien, es un «ESPAREG» realmente asombroso no les parece? curiosamente lo medimos, hizo más de 1 metro de largo por 3,5 ctm. de ancho y solamente nació y creció en el espacio máximo de 2 meses, fue encontrado en el término municipal entre Selva e Inca, y la finca en cuestión se llama «SON ESTARAS».

FOTO TEXTO: PAYERAS

## Brillante «Pregó» de Jaume Llompart Salvá

Uno de los actos importantes de las fiestas pascales, es el «Pregó» que en esta ocasión realizó D. Jaume Llompart Salvá, exregidor del ayuntamiento inquense y Conseller de Interior del Govern Cañellas.

Hace unos años que Jaume Llompart, ya fue el pregoner del «Dijous Bo» y este año será el pregoner de las fiestas de «Llucmajor» su ciudad natal.

Presentó al «pregoner» Anselm Ferretjans, pregoner del pasado año. Destacó la personalidad de Jaume Llompart, y la amistad que le unía a él. Destacó —que si bien Jaume Llompart— no es inquense, se siente y vive como un inquense más.

Comenzó su disertación Jaume Llompart, hablando

de las celebraciones propias de los días, «Darrer Sopar», «Mort de Jesús», la Pasqua, pero después de esta introducción la mayor parte de su «Pregó» versó sobre la figura del venerado «Sant Crist d'Inca» que está en la capilla de los patronos Sants Abdón y Senén y que anteriormente estuvo en la desaparecida capilla del Hospital.

Igualmente habló de la «suor del Sant Crist» leyendo interesantes documentos sobre el mismo.

Con un lenguaje fácil y sencillo, Jaume Llompart, hizo una brillante exposición sobre la devoción de los inquenses al Sant Crist d'Inca.

GUILLEM COLL

## Las Asociaciones de Vecinos tras el éxito de la Pujada al Puig d'Inca

Sobre las 9 de la mañana se congregaron en la Gran Vía de Colón, para después de realizar la subida al Puig de Santa Magdalena, era la primera subida popular de este tipo que se organizaba.

Una vez estuvieron en el Puig los miembros de las Asociaciones de Vecinos de Sant Francesc, Es Blanquer y Fernández Cela, participaron en el concurso de paellas, demostrando Antonio Serra, Gregorio Llabrés y José María Osuna, su buen hacer culinario. Una de estas Asociaciones obtendría el premio al tamaño.

Los socios de las tres asociaciones, así como la gente que había adquirido con anterioridad el ticket, pudie-

ron disfrutar de esta «arrosada» popular.

Los responsables de las Asociaciones de Vecinos, señalaron que la experiencia había sido un éxito. A pesar de las muchas solicitudes tuvieron que denegar el poder atender a otras muchas personas que a última hora querían agregarse a esta fiesta de las Asociaciones. Para el próximo año se piensa realizar de nuevo esta subida e intentar superar el éxito obtenido.

Después de la comida que fue exquisita hubo fiesta y se sortearon varias obras de arte entre los asistentes: Estas obras de arte cuyos autores son, Juan Figueroa (Barrotes), Sebastián Llabrés, Félix del Puig (Silex) y Antoni «Garreta».

## PRIMERA SETMANA DE CULTURA POPULAR. MAIG 1992.

DIA 1 DE MAIG:

\*21.30.— Presentació de la I Setmana de Cultura Popular.

\*Seguidament.— Actuació especial amb cançons de sales del grup de música mallorquina Romaní de S'Alqueria Blanca.

\*Seguidament.— Actuació de l'agrupació Ordi Broix de Santanyí.

LLOC: Plaça de Can Pere Ignasi.

DIA 2 DE MAIG:

\*21.00.— Conferència sobre «Les rondalles mallorquines com a objecte d'estudi» a càrrec del doctor Josep A. Grimalt.

LLOC: Sala de Cultura de Sa Nostra.

\*22.30.— Concert de música popular a càrrec de la Coral Sant Julià de Campos, dirigida per Magdalena Rigo.

LLOC: Es Convent.

DIA 3 DE MAIG:

\*21.00.— Desfilada de vestits antics (dels s.XVII-XVIII-XIX-XX) a càrrec del grup Aires Solterics de Sóller.

LLOC: Teatre Municipal.

DIA 8 DE MAIG:

\*21.00.— Inauguració de l'exposició de «Façanes i portals mallorquins» d'Esperança Bonet de S'Alqueria Blanca.

LLOC: Local social de l'O.C.B.— Campos, C/ Jaume II, 5 baixos.

Estarà oberta fins dia 17 de maig.

DIA 9 DE MAIG:

\*18.30.— Trobada d'Escoles de Ball, amb la participació de:

—Escola Juanita Puigros de Felanitx.

—Aires de Montision de Porreres.

—Aires Vilafrancins de Vilafranca.

—Escola de l'O.C.B. de Campos.

\*Seguidament: Cloenda de la Setmana de Cultura Popular.

LLOC: Plaça de Sa Creu.

ORGANITZA: OBRA CULTURAL BALEAR DE CAMPOS.

COL.LABOREN: CORAL SANT JULIÀ.

CAIXA DE BALEARS «SA NOSTRA».

REVISTA RESSÒ.

PATROCINA: AJUNTAMENT DE CAMPOS.



## GABINETE de ACUPUNTURA

Dr. Pedro Garau Llompart

Comerç, 4-2º Piso (Junto Ayuntamiento)

Tel: 49 19 19 - 88 14 10 (Cita previa)

Días de consulta Jueves de 15'00 a 20'00 horas y sábados de 10'00 a 14'00

### TRATAMIENTOS:

- |                       |                |
|-----------------------|----------------|
| * Obesidad            | * Reumatismos  |
| * Stress              | * Lumbalgias   |
| * Ansiedad            | * Ciáticas     |
| * Depresión           | * Cervicalgias |
| * Tabaquismo          | * Frigidez     |
| * Dolores Menstruales |                |

\* Reducción MASA CORPORAL (barriga, cadera, (muslos). 10 cm en 10 sesiones.

\* CELULITIS y PIEL NARANJA.

\* PRESOTERAPIA para piernas hinchadas, pesadas y edematosas.

## SE ALQUILA O VENDE EN INCA

DOS NAVES SOBREPUESTAS.

CON 100 Mts2. DE OFICINAS

ENTRADA A DOS CALLES. TOTAL 600 METROS.

EN CALLE OBISPO LLOMPART, Nº. 150 - 2 - 4.

MUY APTO PARA ALMACEN. COMERCIO U OFICINAS.

Informes Telef. 50 50 51.





# LA NOCHE DEL DEPORTE DE INCA

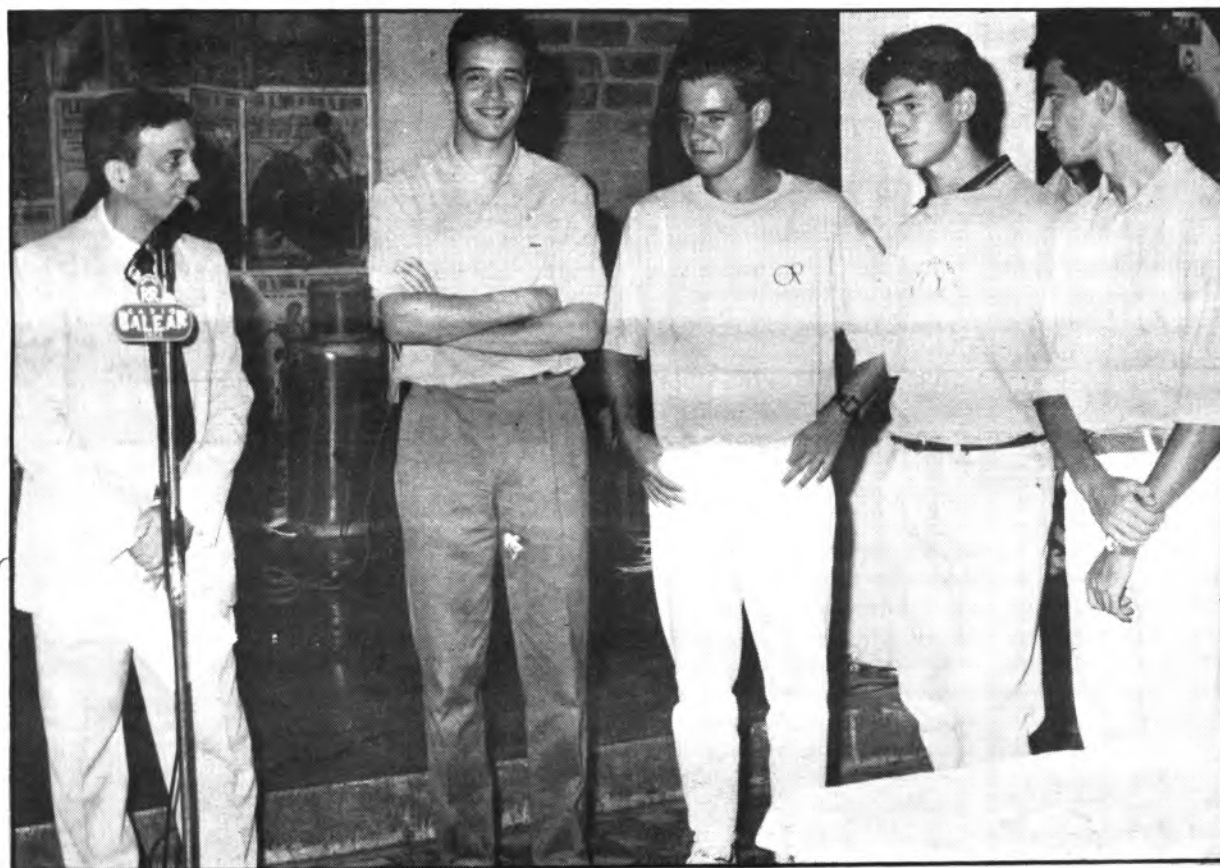


dijous



**SABADO  
2 DE  
MAYO  
1992**

**ORGANIZA:  
SEMANARIO DIJOURS  
COORDINA:  
ANDRES QUETGLAS**



## UNA NOCHE INOLVIDABLE

Atrás queda el año 1986 en que nació «La Noche del Deporte». El camino recorrido desde entonces es mucho. Hoy, se puede afirmar que la fiesta se ha consolidado definitivamente dentro del calendario de fiestas que a lo largo del año se vienen celebrando en Inca.

Lo fácil, es en este mundo, iniciar las cosas y lo difícil, es hacer su aparición a la hora de mantenerlas.

Han pasado ya siete años desde que se inició la singladura de «La Noche del Deporte», siete años en los que hemos asistido, con creciente satisfacción, a la consolidación de una iniciativa que desde los primeros momentos recibió apoyo y calor así como una grata acogida.

Queremos, por lo tanto, seguir contando con el favor, la amistad y la colaboración de nuestros amigos los deportistas y colaboradores en general. Entre otras cosas, porque todos juntos, trabajando en estrecha colaboración y desde distintas parcelas, hemos conseguido mejorar «La Noche del Deporte». Por lo tanto, a todos nos cabe el honor de sentir la satisfacción de haber llegado victoriosos a la meta que nos propusimos hoy hace siete años.

Tal vez más de uno sospechó que la iniciativa de «La Noche del Deporte» sería algo así como «sortida de cavall i arribada d'ase». No ha sido así: la iniciativa tiene continuidad y la fiesta se ha convertido en «una noche inolvidable», «cita anual de deportistas» y avalada por mucha asistencia de público.

ANDRES QUETGLAS  
Coordinador «La Noche del Deporte»



## IN MEMORIAM

**MARGARITA  
BELTRAN,  
HOMENAJEADA  
EN DOS  
OCASIONES EN  
«LA NOCHE DEL  
DEPORTE DE  
INCA»**



Margarita Beltrán.

Margarita María Beltrán Castelló, en su condición de nadadora e integrante del Club Sport-Inca y merced a su brillante trayectoria a nivel competitivo provincial, nacional e internacional, fue homenajeada en dos ocasiones en «La Noche del Deporte de Inca», ediciones de 1987 y 1988, recibiendo el justo premio a su esfuerzo y tenacidad en forma del aplauso y admiración de todos sus paisanos y de la ciudad que le vio nacer.

El mundo del deporte y en especial los responsables del Club Sport-Inca, con Bartolomé Ordinas al frente, siempre supieron valorar en su justa medida, el constante y reiterado esfuerzo de la nadadora, que siempre supo adoptar una actitud de constante sacrificio en aras de un constante progreso y superación en tan difícil parcela y terreno deportivo en el que Margarita Beltrán brillaba con luz propia.

El deporte de Inca, y en especial la gran familia que comporta el Club Sport-Inca, tras el adiós definitivo de Margarita Beltrán se encuentra de luto.

A. QUETGLAS  
Diciembre 1991

## Homenaje a Margarita Beltrán

Debido al gran dolor que sentimos por la pérdida de nuestra querida hija Marga, no podemos estar presentes en esta agradecido homenaje. Damos las gracias a todos, y yo su madre, que seguí tan de cerca su carrera deportiva, que por un fatal accidente ha truncado para siempre.

Le rindo con estas frases mi pequeño homenaje.

A MARGA

Quien puede asegurar que no estés entre nosotros, oyendo nuestros gemidos, nuestras lágrimas y nuestros suspiros.

Los que tanto te hemos amado, te recordaremos siempre, y de tí nostalgia tendremos, hasta el día de la muerte.

Tú llenaste nuestras vidas con tu juventud divina, riendo, y llorando a veces.

Tu carrera deportiva, fue de lo más extendida, llegando incluso a triunfar en el terreno internacional, los trofeos que conseguistes, se acercan a los cincuenta y medallas más de cien, entre ellas las de oro son las que destacan bien.

En «La Noche del Deporte» tres años te homenajearon, la primera vez en conjunto, y las otras dos individualmente. Una gentil dedicatoria en la placa escrita estaba, que en su momento agradecistes dando las gracias a todos, los que la hicieron posible.

Para ser la mejor, aptitudes poseías, tu físico te ayudaba en cuanto te lo proponías, tu fortaleza era inmensa.

Como persona fuiste alegre y confiada.

Quien podía suponer que en una carretera solamente en segundos, se apagara para siempre, tu vida inocente.

SU MADRE  
Mayo 1992



## ACTUACION ESPECIAL DE «PRIVATE ZONE»

## LA FIESTA DEL DEPORTE, AVALADA POR MUCHA ASISTENCIA DE PUBLICO





# «LA NOCHE DEL DEPORTE» PRIMERA Y UNICA FIESTA DEDICADA AL DEPORTE

Al celebrar por séptimo año consecutivo «La Noche del Deporte», comprobamos que, año tras año, la fiesta se ha ido consolidando y superando en todos los aspectos, hasta llegar a esta realidad que por excelencia supone el hecho de que La Noche del Deporte es cita obligada de los grandes personajes del mundo del deporte balear.

Trás queda el año 1986 en que nació «La Noche del Deporte». El camino recorrido desde entonces es mucho. Algunas veces difícil y espinoso, otras, se consiguieron los objetivos deseados. Pero mucho es todavía el camino a recorrer para llegar a la meta que se ha fijado la organización en su afán de superación. Porque entre otras cosas, el deseo no es otro que ir mejorando conforme avanzamos y conforme se merece la ciudad de Inca, su deporte y sus deportistas.

Hoy, se puede afirmar que «La Noche del Deporte» cuenta con el favor y prestigio necesario para seguir avanzando en favor de una ciudad y de sus deportistas, porque La Gran Fiesta del Deporte de Inca es una iniciativa aceptada, apoyada y compartida por un elevado número de personas, que

con su colaboración hacen posible que la fiesta sea motivo de satisfacción y de orgullo de un puesto que rinde acto y tributo de homenaje a sus deportistas.

Por lo tanto, hoy es día de alegría a compartir entre todos los que han posibilitado y hecho factible esta realidad de una fiesta ya tradicional dentro del calendario festivo local.

Para premiar a nuestros deportistas, nació «La Noche del Deporte».

Unos premios que han dado mucho que hablar y que posiblemente darán más motivos todavía. Los premios son casi perfectos, por el simbolismo que encierran, ya que el deporte, como la vida, es una mezcla de momentos dulces y amargos, de sacrificios y sudores y en consecuencia una forma de servir unos ideales, y una forma de «hacer patria local».

La historia de los pueblos va escribiéndose día a día, a cada instante. Así sucede, también, en el deporte, afortunadamente, de un tiempo a esta parte los medios de comunicación van notificándonos que algún paisano nuestro, a muchos kilómetros de distancia, ha sumado un triunfo, ha derribado un récord, ha dina-



Inca, un año mas, celebra «La Noche del Deporte».

mitado un crono. Quisiérase o no, el corazón nos da un salto sirviéndonos una sensación extraña, solamente por el hecho de que tal hazaña ha sido llevada a cabo por un ciudadano nuestro, de nuestra ciudad, que enriquece con tintes muy llamativos y emotivos el entorno de nuestra parcela deportiva.

Decenas y decenas de deportistas han subido al podio de la admiración a través de La Noche del Deporte. Mateo Cañellas, José Luis Salas, Arnau Fontanet, Pedro Quetglas, Rosa María Llaneras, Juan Seguí, Bartolomé Ordinas, Angel Recio, Victoria Martínez, José Perelló, Mateu Maura, Margarita Ma. Bel-

trán Castelló, Juan Galeano, Bartolomé Truyol, Margarita Perelló Rorrandell, Bartolomé Durán, Bartolomé Corró, Club Atletismo Raiguer, Vicente Capó Gil, Guillermo Ferrer, Juan García, Antonio Plandolio, Pedro Quetglas Martorell, Benjamín Sallista, Miguel Garriga, Francisco Homar, Juan Salas, Juan Martí,

Francisco Morejon, Miguel Gual, Juan María Palma, Antonio Amengual, Juan Rosselló, Bernardino Palou, Juan Sastre, Club Basquet La Gloria, Club Basquet Los Pinos, Unión Petanca Inca, Equipo Vet. Tenis Sport Inca, Alevín Sallista, Club Petanca Inca, Lorenzo Vives, Juana María Martorell, Gabriel Alberola, Ramón García, Antonio Feliu, Andrés Ferrer, Club Tenis Taula, Manuel Blanco, Juventud Deportiva Inca, Antonio Llompart, Miguel Perelló, Club Atletismo, Miguel Mir, Pedro Daniel Reynes, recibieron el trofeo y el calor de quienes admiramos. Si un triunfo se entiende fácilmente por mero hecho de conocerlo, cobra más valor cuando tal gesta ha sido esculpida por el esfuerzo de jóvenes de nuestra ciudad.

La noche del deporte es una reunión que enaltece nuestros sentimientos. No es una fiesta para alegrar a los mayores. Es la oportunidad de que los mayores rejuvenezcan durante un par de horas en contacto con quienes atesoran salud y vigor y que los utilizan rindiendo pleitesía a la vieja olimpia.

## DAVANT UNA NOVA NIT DE L'ESPORT

Acudeixo a les pàgines d'aquest setmanari en ocasió de la Nit de l'Esport d'Inca, a punt d'acomplir la seva setena edició.

Aquesta capçalera periòdica i aquest esdeveniment sòcio-esportiu constitueixen sense cap dubte dues realitats paleses i fermes del quefer modern de la ciutat d'Inca, per la qual cosa vull testimoniar una franca salutació a totes les persones que les fan possibles setmana rera setmana, any rera any.

Una vegada més s'ha demostrat la força social que agombola una mitjà de comunicació en el si d'una comunitat, permetent, no només la tasca de la informació i l'opinió sobre la vida pública, sinó també la cohesió del veïnat. Aquesta és, ben segur, la lliçó essencial que hem d'extreure tots quan valoram el significat i el paper que representen un setmanari local amb vocació de vertebració social, concebut com a lloc de retrobament constant d'un poble.

I com a bon exemple de compromís vertebrador, el setmanari «Dijous» pot exhibir-ne l'organització i promoció de la Nit de l'Esport, un gran esdeveniment, prou arrelat i tradicional que serveix de marc per a celebrar cada any un gran encontre popular amb totes aquelles persones que practiquen o estimen l'esport, i, en general, entre qualsevol que se senti inquer, identificat amb tot allò que ens és propi.

Voldria desitjar molts d'anys a la revista «Dijous», i, en conseqüència, molts d'anys també a la festa de la Nit de l'Esport. Que un i altre bo desfalleixin en la tasca de cohesionar a la societat d'Inca, cada vegada més identificada i compromesa amb ella mateixa.

CRISTOFOL SOLER I CLADERA  
PRESIDENT DEL PARLAMENT  
DE LES ILLES BALEARS

## ENHORABUENA

En el conjunto de iniciativas, de toda índole que surgen en el devenir de los días, lo fácil es el estadillo inicial. Lo dificultoso es la perseverancia en el tema elegido y mucho más aún cuando se trata de altruismo puro, en el que, ni por asomo, se respira ni un ápice de materialismo o beneficio.

Alguna vez he captado un rictus de desilusión en el rostro de paisanos nuestros que, tiempo atrás, se esforzaron defendiendo el nombre de la ciudad en diferentes parcelas deportivas. Cuando sus facultades físicas escasearon o se esfumaron del todo, fueron empujados a la soledad o al olvido y a su paso por la calle les cubrió la niebla de la indiferencia por parte de quienes fuimos admiradores suyos en las jornadas triunfales.

Andrés Quetglas, paisano nuestro conocido en todos los ámbitos deportivos locales por su entrega, encendió la vela del reconocimiento sincero a quienes «sonaron» en el estamento deportivo inquense. Tal vez más de uno sospechó que su iniciativa sería algo así como «sortida de cavall i arribada d'ase». No ha sido así: su iniciativa tiene continuidad.

¿Existen en nuestra ciudad, en la parcela deportiva, entidades y ciudadanos merecedores de ser recordados y homenajeados? N'Andreu nos demuestra que sí. Su preocupación y su desvelo al utilizar la lupa en busca de candidatos, abre los ojos a quienes hemos caído en el pecado de la ingratitud y del olvido.

Andrés es otro de los ciudadanos que se suma al grupo de quienes se desviven para «hacer patria local». Toda iniciativa y toda inquietud encaminada a resaltar los valores inquenses, merecerá nuestro apoyo. ¿Qué tonificante sería el ver que todos, marginando envidias o fanatismos, nos in crustábamos en el grupo de quienes se desviven para realizar los valores de la ciudad y los merecimientos de todas y cada una de las personas que son merecedoras de ello!

Enhorabuena, Andrés, ampliada a los homenajeados de este año.

ANTONIO PONS  
Mayo 1987

## OPINIÓN

### LA NOCHE DEL DEPORTE, UN AÑO MAS

Un año más, una vez más, nos encontramos en puertas de la celebración de «La Noche del Deporte». Acto deportivo-cultural que nació en el año 1986 con el objetivo y deseo de homenajear mediante acto público a los deportistas inquenses que han brillado con luz propia dentro del concierto competitivo local, provincial, nacional e internacional.

Desde el inicio de su singladura, «La Noche del Deporte» se ha ido superando en todos los aspectos y parcelas, hasta convertirse en este gran acontecimiento que en la actualidad logra aglutinar un número importante de personas en torno a los deportistas más significados de la ciudad.

«La Noche del Deporte» en su séptima edición, se celebrará el sábado día 2 de mayo. Desde un principio este evento deportivo - cultural ha sido organizado por el Semanario DIJOURS, pero su creador, impulsor y coordinador no es otro que Andrés Quetglas.

Edición tras edición, La Noche del Deporte, logra despertar el interés de un elevado número de personalidades del mundo de la cultura, el deporte y la política, que este día se dan cita en la ciudad de Inca a fin de asistir y colaborar en tan entrañable fiesta. Una fiesta, que como muy bien dice Andrés Quetglas, los grandes protagonistas no son otros que la ciudad de Inca y sus deportistas. Porque este día, es Inca, la población toda la que rinde acto de homenaje público a sus deportistas.

La Noche del Deporte, es por excelencia, la fiesta popular entre las más populares de las que se vienen celebrando en Inca. Es, en definitiva, el encuentro de una ciudad con su cultura a través de una parcela tan atrayente como es el mismo deporte.

Bienvenida sea por lo tanto «La Noche del Deporte» y vaya nuestro deseo de que esta entrañable fiesta pueda celebrarse durante muchos años.

GUILLEM COLL



# MIRPEL

## *MODA EN PIEL*

Fábrica: Olmo, 16  
Tienda: Feria, 18  
Teléfonos: 505115-504915

INCA



dijous



**LA «NOCHE DEL DEPORTE» HA SIDO POSIBLE GRACIAS A LA COLABORACION DE:**

**AJUNTAMENT D'INCA**

**CONSELL INSULAR DE  
MALLORCA**

**CAIXA D'ESTALVIS I PENSIONS  
«LA CAIXA»**

**CAIXA DE AHORROS  
«SA NOSTRA»**

**MIRPEL  
«MODA EN PIEL»**

**CONSTRUCCIONES  
JOSE CARLOS GARCIA**

**CARNICAS  
GLORIA MALLORQUINA**

**CONSTRUCCIONES  
ANTONIO PUJADAS**

**SAEZ-TORRENS  
«CITROEN»**

**CERCIM, S.A.  
CERVEZAS «SAN MIGUEL»**

**J. GARCIA CARRION  
ZUMOS Y VINOS «DON SIMON»**

**DANIEL RIOS  
«CAFETERIA COLON»**

**ASOCIACION DE  
COMERCIANTES D'INCA**

**INCA CENTRO AUTO  
«OPEL INCA»**

**DIBEGA, S.A.**

**CORREDURIA DE SEGUROS  
«LORENZO LLOBERA»**

**TAPIZADOS BALEARES  
INCA**

**GIMNASIO ROMMAR  
INCA**

**PANADERIA-PASTELERIA  
«TEATRO»**

**PANADERIA-PASTELERIA  
«LA GLORIA»**

**MUEBLES  
«JORDI CERDÁ»**

**VIAJES MASSANELLA  
INCA**

**SEGUROS GENERALES  
«FINISTERRE»**

**ASSEGURANCES  
«JOAN RUBERT»**

**BAR CRISTAL  
INCA**

**CELIA GRAF.  
BERNARDO CELIA PUJADAS**

**RESTAURANT «SES FORQUES»  
VICENTE ROCAMORA**

**TELEVISIÓ RAIGUER**

**TELEVISIO D'INCA**

**RADIO BALEAR**

**FERRETERIA  
«ARNAU FONTANET»**

**PEÑA BARCELONISTA  
D'INCA**

**ARMERIA «JAIME  
ALOY»**



# RELACIÓN DE GALARDENADOS 1992



Equipo Basquet «Opel Inca».

— Arnau Fontanet Bisquera  
— Mateo Cañellas Martorell  
— Juana Coll Risco  
— José Perelló Martí  
— Victoria Martínez Menacho  
— Bartolomé Corró Ramón  
— Vicente Capó Gil  
— Juan Garci Ruiz  
— Ana Paula Vicente  
— Trinidad Martínez Cantó  
— Rosa María Llaneras

## (ATLETISMO)

— Bernardo Llaneras Riera  
— Equipo Vet «Sport Inca»  
— Margarita M. Beltrán Castelló  
— Andrés Martorell Sastré  
— Bernardo Alcina Morro  
— Club Deportivo Constan-  
— Sebastián Janer Maimó  
— Francisco Oliva  
— Angel Recio  
— Margarita Aloy Mateu  
— Ana María Arrom Mérida

## (TENIS)

## (NATACION)

— Club Basquet «Opel Inca»  
— Juvenil Femenino «Basquet Inca»  
— J. Pedro García  
— David García  
— Equipo Tiro Olimpico Sport Inca  
— Antonio Gallego de la Osa

## (FUTBOL)

## MENCION ESPECIAL

## (CICLISMO)

— Juan Seguí Picornell  
— Olegario Regidor  
— Miguel Angel Prieto

## (TENIS DE MESA)

## (BASQUET)

## (FRONTENIS)

## (Tiro Olimpico)



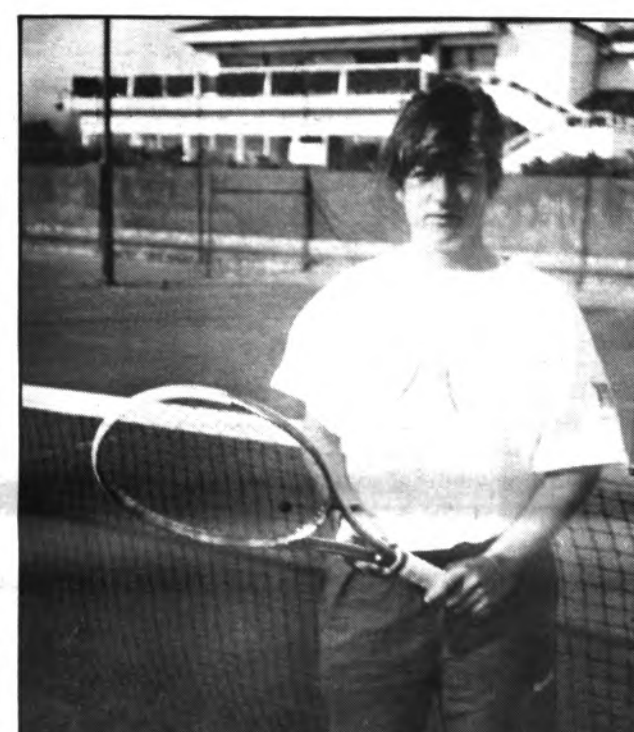
Club Deportivo Constan-.



David García y J. Pedro García.



Club Basquet Inca — Femenino.



Rosa María Llaneras.



Equipo Vet. Tenis Sport Inca.



Juan García.



Trinidad Martínez.



Juana Coll.



Angel Recio.



Margarita M. Beltrán Castelló.



MIGUEL ANGEL PRIETO



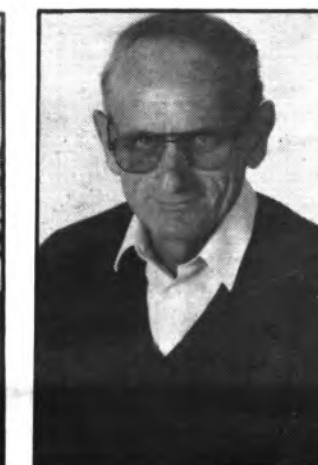
Ana M. Arrom.



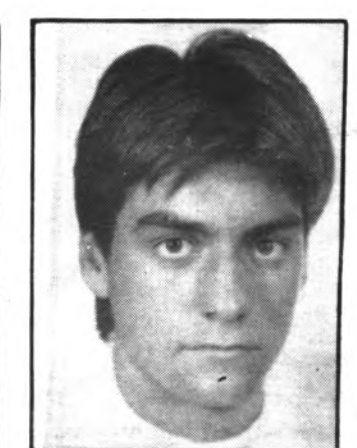
Sebastián Janer.



Victoria Martínez.



Bernardo Llaneras.



Andrés Martorell.



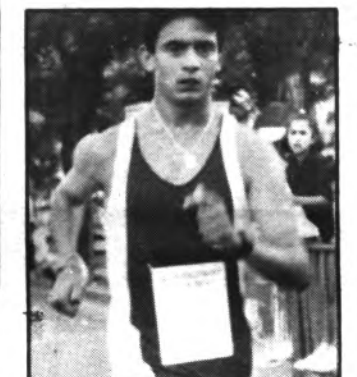
Mateo Cañellas.



Margarita Aloy.



Ana P. Vicente.



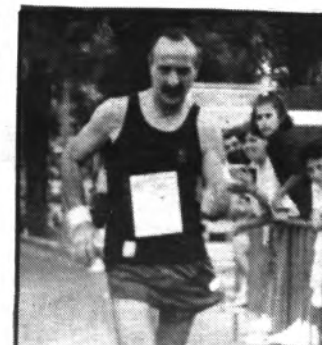
Arnau Fontanet.



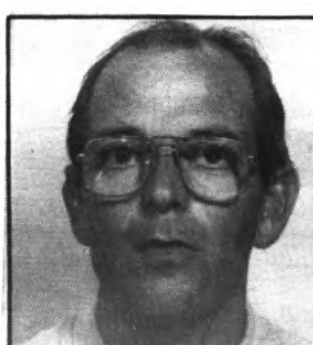
Ant. Gallego.



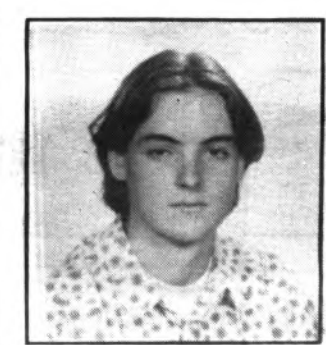
Bartolomé Corró.



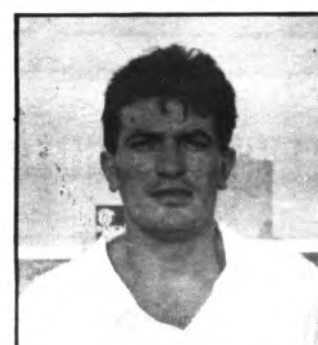
Pascual Martínez.



Vicente Capó.



Bernardo Alcina.



Francisco Oliva.



José Perelló.



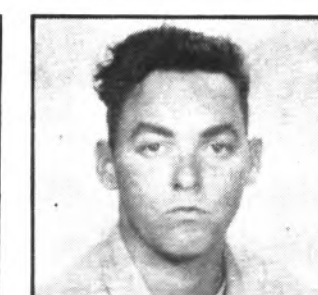
Manolo García Poyatos.



Juan Pérez Montes.



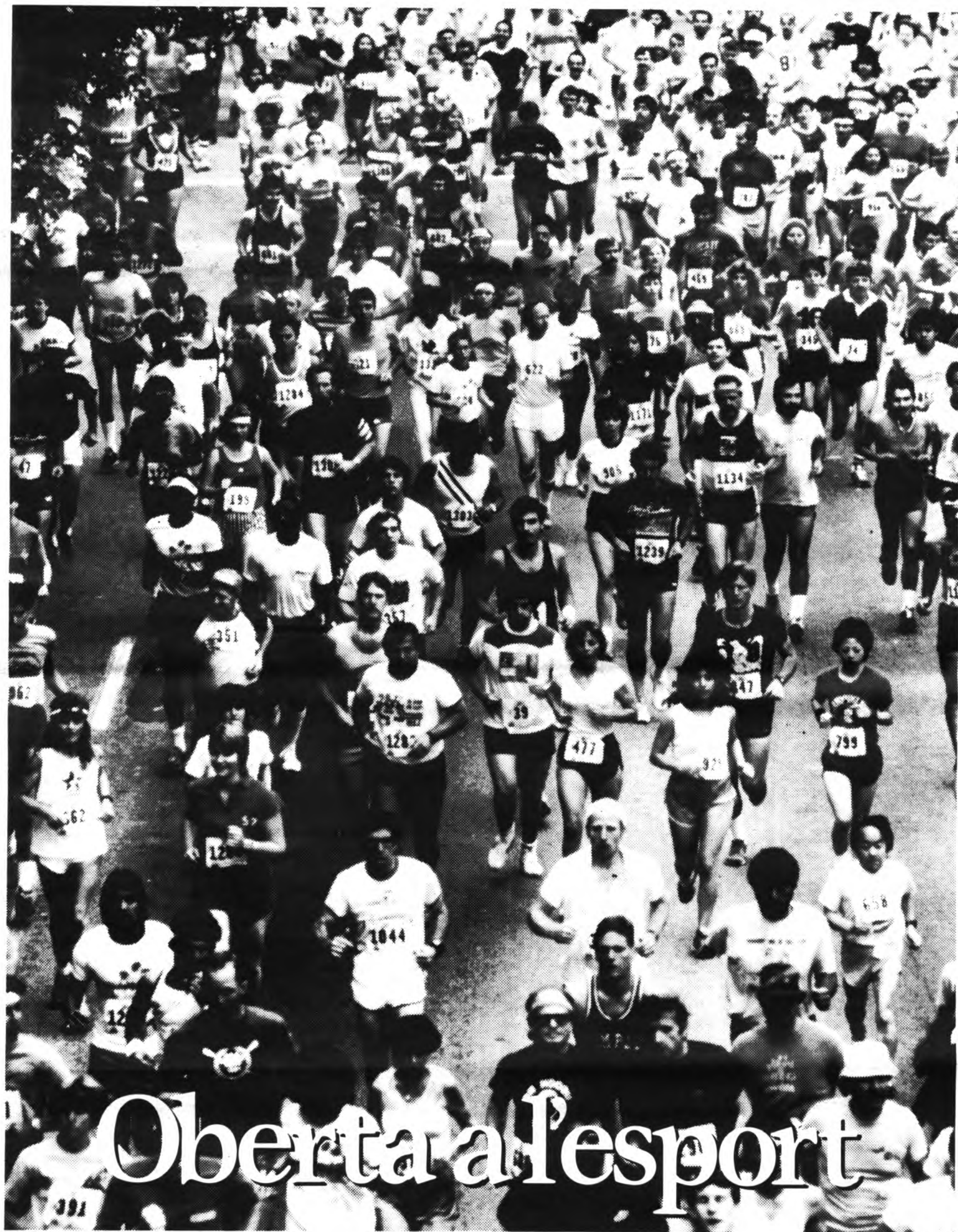
Alfonso Jiménez Morata.



Pedro José García.







# Oberta a l'esport

RCP



"la Caixa"

CAIXA D'ESTALVIS I PENSIONS  
DE BARCELONA



# IMAGENES DE «LA NOCHE DEL DEPORTE» 1986-91



Primera edición, año 1986.



Homenaje póstumo a Bartolomé Durán, año 1986.



Antonio Pons, (Juan M. Palma), fue homenajeado en la segunda edición. Año 1987.



Joana María Oliver, Miss Balears, presentadora de la tercera edición. Año 1988,



Gabriel Cañellas, President del Govern Balear, junto con Andrés Riera, conseller y Antonio Pons, Alcalde de Inca, presidieron la edición de 1988.



Joan Verger, President del Consell Insular de Mallorca, presidió junto con Andrés Riera, conseller de Sports del Consell de Mallorca y Antonio Pons, Alcalde de Inca, la edición de 1989.



# IMAGENES DE «LA NOCHE DEL DEPORTE» 1986-91



Andrés Quetglas, coordinador y creador de «La Noche del Deporte» agradeciendo el homenaje que fue objeto en 1989 por parte de los representantes de los medios de comunicación.



José Luis Salas, Arnau Fontanet, Mateo Cañellas y Pèdro Quetglas, dignos representantes inquenses en los campeonatos de España de Atletismo, homenajeados en 1990.



Pedro Rotger, felicita en 1991, a los organizadores de la fiesta.



Antonio Pons, destaca la popularidad de una fiesta cada vez más consolidada. Año 1991.



A lo largo de todas y cada una de las ediciones, se van entregando regalos y obsequios.



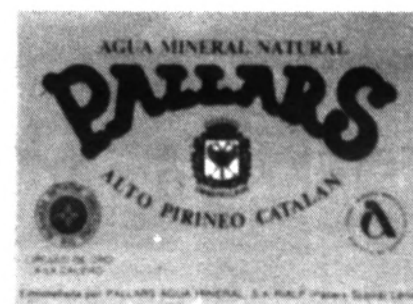
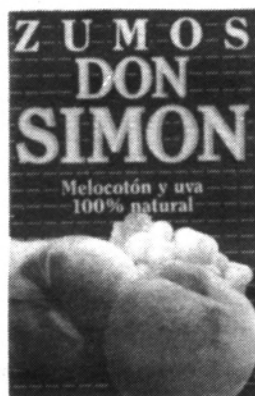
Todos aplauden una vez más, el éxito de «La Noche del Deporte».





**"SA NOSTRA"**  
**CAIXA DE BALEARS**





# Cercim, s.a.



## Constituit el Consorci d'Informàtica Local de Mallorca



Nova Junta de Govern del Consorci d'Informàtica Local de Mallorca.

Dia 8 d'abril, a les 10 h., a la seu del Consell Insular de Mallorca es constituí el Consorci d'Informàtica Local de Mallorca.

El Consorci està compost de les següents corporacions locals: CIM, Sa Pobla, Marratxí, Sant Llorenç, Binissalem, Lloseta, Escorca, Porreres, Santa Maria, Esporles, Selva, Petra, Llubí, Campanet, Montuiri, Vilafranca, Consell, Sencelles, Bugar, Sant Joan, Santa Eugènia, Mancor de la Vall,

Ariany, Costix, Lloret, Deià, Fornalutx, Valldemossa i Banyalbufar.

Aquestes corporacions, reunides en assemblea, elegiren una mesa d'edat constituïda pel Batle de Porreres i el representant de l'Ajuntament de Llubí. A continuació, s'inicià un torn de presentació de candidatures a la presidència. En aquest, sols es presentà la proposta d'Antoni Pascual, President de la Comissió de

Règim Interior del Consell Insular de Mallorca i al mateix temps Batle d'Ariany i President de la Mancomunitat del Pla, la qual fou acceptada per unanimitat dels assistents. Posteriorment, es donà pas a l'elecció de la Junta de Govern del Consorci que quedà constituïda amb els representants dels ajuntaments de Campanet, Maria de la Salut, Lloret, Montuiri, Sa Pobla i Deià.

## Bartolomé Mateu, se presenta a la reelecció como presidente de Adena

Después de unos meses de descanso, ya que en la asamblea del pasado diciembre presentó su renuncia al cargo, parece ser que nuevamente Bartolomé Mateu, presidente y fundador del club, volverá a presentarse a la reelección. La Asamblea que el Grupo Adena realizará será el sábado día 2 de mayo a partir de las 16 horas, en la sede social del Grupo Adena.

El orden del día de dicha asamblea será el siguiente: Constitución de la mesa electoral, presentación de candidaturas, votaciones, escrutinio y proclamación de los candidatos, toma de posesión de la nueva Junta Directiva y clausura del acto.

Finalizado el plazo de presentación de candidaturas hasta la fecha esta es la única que se ha presentado. Presidente: Bartolomé Mateu; Vicepresidente: Miguel Angel Celiá; Secretario, Pedro Servera Gomila; Tesorera: Margarita Celiá Femenías; Auxiliar Tesorería: Silvia Ruiz. El resto de miembros de la Junta Directiva de Adena son los siguientes: Javier Revert y Joan Miquel Fuster (Departamento de Campañas y Publicaciones); Gabriel Bosch (Departamento de



Bartolomé Mateu, a la reelección.

Actividades); Pedro Servera (Departamento Atentados Ecológicos); Juan Damián Vallespir (Departamento Material); Alejandro Santamaría (Departamento Biblioteca); José Pinadero y Gabriel Coll (Departamento de Mantenimiento) y Miguel Angel Celiá Vallespir, Departamento del Comité de Disciplina.

Muchas son las actividades que el Grupo Adena viene realizando, excursiones, campamentos, actividades de defensa y protec-

ción de la naturaleza, etc. Así como la puesta en marcha de la Banda que está realizando una buena labor.

Si no surgen contrariedades de última hora Bartolomé Mateu, seguirá de nuevo al frente del Grupo Adena, comenzando con ello su segundo mandato. Esperemos que sigan trabajando en pro de la defensa de la naturaleza y el medio ambiente de la comarca inquense.

GUILLERMO COLL

### AVISO IMPORTANTE

La Dirección de



Tiene el placer de comunicarles la apertura de

### NUEVAS CONSULTAS DE ESPECIALIDADES MÉDICAS

- \* TRAUMATOLOGIA: DR. BARTOLOMÉ MORAGUES MATEU
- \* CIRUGIA GENERAL: DR. LORENZO ESTRANY
- \* OTORRINOLARINGOLOGIA: DR. VICENTE MULET TRASERRA
- \* GARGANTA, NARIZ, OIDOS: DR. NELA COSTA MARTORELL
- \* PSIQUIATRIA: DR. ANGEL DE HARO GARCIA
- \* PSICOLOGIA: DÑA. JUANA PLANAS RAMIS

y la habitual consulta de

- \* MEDICINA Y CIRUGIA ESTÉTICA:

DRA. RENEE MORA RIERA

Horario: de 10 h. de la mañana a 10 h. de la noche ininterrumpidamente

Teléfono para pedir hora de consulta: 88 07 82

MEDISAN en la calle Pau, 12 (Cerca del Mercado)

### NOVEDADES

DEL 30 ABRIL  
AL 3 MAYO

JUEVES ..... 9.45  
VIERNES ..... 3'30-5'30-7'30-9'30  
SABADO ..... 6-8-10  
DOMINGO ..... 3'30-5'30-7.30-9'30

Una extraordinaria película de  
un extraordinario relato.



MEL GIBSON  
GLENN CLOSE

2 NOMINACIONES AL  
OSCAR

HAMLET  
EL HONOR DE LA VENGANZA

UN FILM DE FRANCO ZEFFIRELLI

SOVEREIGN

SPECTRA

DISTRIBUIDA POR LAUREN FILMS







# L'AJUNTAMENT INFORMA

## ÀREA D'URBANISME

Es recomana a totes les persones interessades en comprar solars o edificis dins d'aquest terme municipal que passin prèviament per aquesta Àrea d'Urbanisme i Obres per tal de conèixer la qualificació urbanística dels terrenys en qüestió i així evitar incórrer en possibles infraccions urbanístiques.

## TELEFONS AJUNTAMENT

Ajuntament (6 línies) .....	88.01.50
Casal de Cultura .....	88.02.76
Cementiri .....	88.08.72
Nau magatzem (Camí Vell de Llubí) .....	88.04.92
Poliesportiu Municipal .....	88.04.16
Inca, 27 d'abril de 1992	

## CONVOCATORIA

Aquest Ajuntament ha de procedir a la contractació d'assistència tècnica per a la realització del diagnòstic social i pla quadriennal de serveis socials.

Aquelles empreses o professionals interessats podran presentar les seves ofertes fins el proper dia 4 de Maig a les 14 hores.

Per consultar el plec de condicions tècniques i econòmico-administratives podran dirigir-se a la Secretaria General de la Corporació.

Inca, 10 d'Abril de 1992  
EL BATLE  
Sgt. Jaume Armengol i Coll

## ÀREA D'URBANISME:

Tota activitat industrial, mercantil o de serveis necessita l'autorització municipal per a la seva instal·lació i per a l'inici de l'activitat.

Poseu-vos en contacte amb el vostre Enginyer, Enginyer Tècnic o amb l'àrea d'Urbanisme de l'Ajuntament a fi d'obtenir la informació adient per a la tramitació de la corresponent llicència.

## III TROFEU CIUTAT D'INCA DE MARXA ATLÈTICA

MIQUEL ANGEL PRIETO.

Sub. campió del Món Universitari 20 km.

3r. Campionat Europeu Absolut Stuttgart 20 km.

Record Espanya Absolut 3,5 i 10 km.

4 Campionat del Món Sevilla 5 km.

Campió d'Espanya els darrers 4 anys en 5 km.

Mínima pels Jocs Olímpics.

Beca Olímpica.

Seleccionat per l'Olimpíada.

OLEGARIA REGIDOR

3r. Jocs del Mediterrani 91.

Beca Internacional.

Mínima pels Jocs Olímpics en 20 km.

International Absolut diverses vegades.

ARNAU FONTANET.

Becat R. Blume de Madrid per la Federació d'Atletisme.

Campió d'Espanya en pista coberta 5 km. categoria promeses.

Campió d'Espanya en ruta 20 km.

International Junior.

**PLA D'AJUDES AL TRANSPORT PER A MAJORS DE 65 ANYS, PENSIONISTES PER JUBILACIO I AFECTATS PER INVALIDESA PERMANENT TOTAL, INVALIDESA ABSOLUTA, GRAN INVALIDESA O ASSIMILATS.**

**PLAN DE AYUDA AL TRANSPORTE PARA MAYORES DE 65 AÑOS, PENSIONISTAS POR JUBILACION Y AFECTADOS POR INVALIDEZ PERMANENTE TOTAL, INVALIDEZ ABSOLUTA, GRAN INVALIDEZ O ASIMILADOS.**

L'Ajuntament els gestionarà el descompte del 25% sobre el preu del transport pert carretera a qualsevol punt de Mallorca.

El Ayuntamiento les gestionará el descuento del 25% sobre el precio del transporte por carretera a cualquier punto de Mallorca.

JUAN SEGUI VAZQUEZ  
Delegat de la Tercera Edat

## AREA D'URBANISME:

Es recorda l'obligació de tenir llicència municipal per a la realització d'obres, tant si és obra menor (petites reformes) com si es tracta d'obra major (obra nova i reformes que afectin a la infraestructura). Cas de no fer-ho s'incórrerà en infracció urbanística i pot ser objecte de sanció.

L'obligació afecta tant al casc urbà com a fora vila.

Poseu-vos en contacte amb el vostre Aparellador o Arquitecte, o amb l'àrea d'urbanisme de l'Ajuntament, abans d'iniciar qualsevol gestió relativa a la futura obra.

## DOMICILIACIÓ BANCÀRIA

A fi que puguem fer efectius els vostres rebuts de Taxes Municipals de cobrament trimestral (Aigua potable, Clavegaram i Fems) i per tal d'evitar-vos els desplaçaments posteriors per a efectuar el pagament a les dependències municipals o locals adients heu de trametre a l'Ajuntament l'ordre de Domiciliació Bancària o presentar-la a les oficines municipals.

El President de la C.I. d'Hisenda  
Sign: ANGEL GARCIA BONAFE

## DEPARTAMENT DE SERVEIS SOCIALS

**NOU HORARI DE PERMANENCIES:**  
**DILLUNS I DIJOUS**

Es prega demanin hora prèviament, de dilluns a divendres de 9 a 13, al telèfon 504720.

## ARXIU HISTORIC MUNICIPAL D'INCA

\*\*\*

**HORARI DE CONSULTES I VISITES**  
**DILLUNS I DIMECRES DE LES 17'30**  
**A LES 20 HORES**  
**(I HORES CONvingudes)**

Carrer den Dureta. Tel. 500150. Ext. 226





## El próximo sábado, Inca celebre «La noche del deporte»

El próximo sábado, la ciudad de Inca, celebrará la séptima edición de «La Noche del Deporte» la fiesta que nació por y para homenajear y rendir tributo de admiración a los deportistas locales que han brillado con luz propia dentro del concierto competitivo local, nacional e internacional.

Una año más, los organizadores, contamos con el apoyo y colaboración de un elevado colectivo de personas y entidades que hacen posible la celebración de tan entrañable fiesta.

El Moli Vell, será un año más el marco y escenario de la fiesta. Una fiesta cada vez más espectacular, más concurrida y más consolidada.

Inca, el próximo sábado, será el centro de reunión de políticos, deportistas, industriales y comerciantes. Inca será una fiesta con «su» Noche del Deporte.

Cuando redacto esta in-

formación, lunes por la tarde, son distintas las personalidades del mundo de la política que han confirmado su asistencia, entre otras, cabe destacar la presencia de don Cristófol Soler, President del Parlament Balear. Don Ramón Servall, Director General de Deportes del Govern Balear y que obtendrá la representación del President del Govern Balear Gabriel Cañellas.

Igualmente, cabe destacar la asistencia de don Jaume Armengol, Alcalde Inca y del Conseller de Sport del Consell de Mallorca, Andreu Riera.

Por lo que se refiere al carácter deportivo de la velada, la misma conforme se van celebrando ediciones, va gozando de una mayor popularidad. El próximo sábado se encontrarán en Inca. P. Juan Carraco, Presidente de la Federación Territorial de Tiro Olímpico.

co. Bartolomé Boned, presidente Federación Territorial de natación. Don Pep Torrandell, presidente del Club Atletismo Pollensa. Antonio Peñas, Presidente Federación de Tenis y Santiago Domínguez, presidente Club Natación «La Salle — Sport Inca».

Por otra parte, cabe destacar la presencia de Juan Seguí Picornell, olímpico español que estará en Barcelona. Es decir, la olimpiada de España será la quinta de su palmarés deportivo. Todo un récord y todo un deportista de élite que el sábado desea estar en Inca.

Inca, en consecuencia, se vestirá de gala una vez más para celebrar la noche deportiva más interesante y espectacular de todas cuantas se vienen celebrando.

El Semanario Dijous y los organizadores de «La Noche del Deporte» agradecen la colaboración recibida a fin de poder celebrar todos jun-

tos tan entrañable fiesta.

Por último, recordar que en la Iglesia de Santo Domingo será oficiada una misa en sufragio de todos aquellos deportistas fallecidos y que en su día fueron galardonados en La Noche del Deporte. Todos recordamos todavía los nombres de Bartolomé Durán Coll, Bartolomé Truyol, Mateo Maura, Pedro Quetglas, y Margarita Beltrán Castelló.

Igualmente, recordar que el grupo «PRIVATE ZONE» en su actuación nos ofrecerá lo mejor de su repertorio. Que celebraremos un sorteo completamente GRATUITO de un televisor, viajes a Madrid, Radiocassettes y muchos, muchísimos más regalos.

Aina María Femenias, simpática y popular locutora de Radio Balear realizará las funciones de presentadora.

ANDRES QUETGLAS

Ramón Servall, director gral. de Sports del Govern Balear, asistirá al acto en representación del Presidente Gabriel Cañellas.

Cristófol Soler, president del Parlament Balear, junto con Andrés Riera, Conseller de Sport y Jaume Armengol, alcalde de Inca, presidirán el acto.



### «SEVILLA CON CALIDAD- EXPO 92»

#### OFERTA DE MAYO Y JUNIO

##### —FIN SE DEMANA

(De viernes noche a domingo noche)  
Salida a las 20'45 hs.- Regreso a las 24'00 hs.

##### PRECIOS:

Estancia en Sevilla capital ..... 52.000 Pts.  
Estancia fuera de Sevilla ..... 47.000 Pts.

##### —SEMANA COMERCIAL

(De lunes a viernes)  
Salida a las 08'00 hs.- Regreso a las 23'30 hs.

PRECIO POR PERSONA ..... 55.500 Pts.

### UN DIA EN LOURDES

DIA 22 DE MAYO  
AVION DIRECTO

Información y reservas

O. Llompert, 50, INCA 50 02 87 y 50 53 11



En Vehículos de Ocasión  
estas son nuestras ofertas

MODELO



MATRÍCULA

OPEL CORSA 3P	PM-AT
OPEL KADETT 5P	PM-AV
OPEL KADETT 4P	PM-AT
OPEL VECTRA GT 4P 2.0i	PM-BF
FIAT UNO 3P	PM-AY
RENAULT R21 GTS	PM-AJ
RENAULT R4	PM-X
FORD FIESTA	PM-AL

Vehículos revisados en todos sus puntos vitales. Hasta 18 meses de garantía y asistencia gratuita. Y con planes de financiación a su medida. Vehículos de ocasión con un historial muy claro.



VENGA A NUESTRO CONCESIONARIO

**INCA CENTRO AUTO, S.A.**

Alcudia, 38. Tels. 50 34 86 / 50 50 21. INCA (Balears)

CONCESIONARIOS OFICIALES OPEL. MEJORES POR EXPERIENCIA

**SE VENDEN FINCAS RÚSTICAS  
DIFERENTES ZONAS**

**INMOBILIARIA PASCUAL**

HOSTALS, 43 INCA Tel: 880376

**VENDO ATICO**

**AMPLIA TERRAZA EN  
GRAN VIA DE COLON, 20  
INCA. TELEF. 503870**



# CONSTANCIA, 3 - ANDRAITX, 1

EL EQUIPO DE INCA, CLASIFICADO PARA DISPUTAR LA LIGUILLA DE ASCENSO

No fue un partido excesivamente brillante el que dimirieron los equipos del Constanica y Andraitx, ya que en el aspecto técnico los dos equipos no pusieron en liza cualidades no excesivamente destacables. Sin bien, cabe reconocer que de principio a fin, ambos equipos se emplearon a fondo y poniendo al descubierto una gran dosis de sacrificio y entrega en pos de una victoria que les permitiera asegurar de forma ya definitiva la participación en la liguilla de ascenso, por lo que se refiere al cuadro de Inca y de seguir manteniendo posibilidades de clasificación por parte visitante.

Desde el pitido inicial, el equipo de Inca se mostró netamente superior en todos los aspectos y terrenos a su oponente, que en muy escasas oportunidades logró acercarse con cierto peligro hasta los dominios de Martorell. Si bien, sería el equipo de Andraitx el primero en inaugurar el marcador al batir en el minuto 46 Dani el meta local. Era el primer minuto de juego de la segunda mitad cuando concurría esta circunstancia, este gol fue recibido con lógica alegría por parte visitante, si bien, dos minutos

más tarde, el defensa visitante Robles, en su afán de despejar el esférico, introduce el mismo en su propia meta. A partir de este instante y con empate a un gol, se intensifica el dominio inquense, si bien el segundo gol no llegaría hasta el minuto 25 al conseguir Oliva batir de fuerte disparo desde fuera del área al meta Mas que nada pudo hacer para impedir la trayectoria del balón en su camino hasta el fondo de las mallas. Persiste el equipo local en su empeño de aumentar la ventaja y en el minuto 77 de juego, Arrom establece el resultado definitivo.

En resumen, justa y merecida victoria de los muchachos de Miguel Garriga, que tras esta victoria tienen asegurada su participación en la liguilla de ascenso a la superior categoría.

Cuidó de la dirección del encuentro el colegiado señor Lladó Grau, que en líneas generales estuvo francamente mal. A sus órdenes los equipos presentaron las siguientes alineaciones.

CONSTANCIA: Martorell, Reinoso, Llobera, Paco, Alfonso, Perelló, A. Quetglas, (Corró m. 80), P. Quet-



Quetglas, incisivo delantero del Constanica.

glas, Sampol (Serrari m. 65).

ANDRAITX: Mas, Felix, García, Paski, Robles (Pou), Miguel, Domi, Lebric, Fullana, (Ramón), Mesquida y Guti.

Tras este triunfo y asegurada la participación en la

liguilla de ascenso, el mister Miguel Garriga me confirmaba que en estos tres últimos partidos de liga, concederá un descanso a algunos jugadores base del equipo.

ANDRES QUETGLAS

## III TROFEU CIUTAT D'INCA DE MARXA ATLÈTICA

### IX CAMPIONAT DE BALEARS ESCOLAR DE MARXA EN RUTA

#### REGLAMENT

1.- El III Trofeu Ciutat d'Inca de Marxa Atlètica i el CAMPIONAT DE BALEARS ESCOLAR DE MARXA EN RUTA, es celebrarà el proper dia 3 de Maig a partir de les 10 h.

2.- La prova serà organitzada per l'Ajuntament d'Inca i la Direcció General d'Esports amb la col·laboració del C.A. Olimpo.

3.- Tindrà lloc al circuit urbà format per la GRAN VIA COLON AVINGUDA LOMPOC D'INCA.

4.- Serà de caràcter lliure per les categories Junior, Promeses i Senior amb llicència escolar per les altres categories.

#### 5.- CATEGORIES:

Benjamí Femení (82-83) 1.000 metres.

Benjamí Masculí (82-83) 1.000 metres.

Aleví Femení (80-81) 1.000 metres.

Aleví Masculí (80-81) 2.000 metres.

Infantil Femení (78-79) 2.000 metres.

Infantil Masculí (78-79) 2.000 metres.

Cadet Femení (76-77) 3.000 metres.

Cadet Masculí (76-77) 5.000 metres.

Junior-Promeses Masculins (73-74-75) 5.000 metres.

Junior-Senior Femenins 5.000 metres.

Senior Masculí 10.000 metres.

6.- L'ordre de sortida serà el següent:

I CURSA: categoria Benjamí Masculí.

II CURSA: categoria Benjamí i Aleví Femení.

III CURSA: categoria Aleví Masculí.

IV CURSA: categoria Infantil Femení.

V CURSA: categoria Infantil Masculí.

VI CURSA: categoria Cadet Femení.

VII CURSA: categories Cadet Masculí, Junior-Promeses Masculí i Junior-Senior Femenins.

VIII CURSA: categoria Senior Masculí.

#### 7.- PREMIS:

A les categories escolars trofeu pels tres primers classificats i diploma de participació.

A les categories Junior-Promeses Masculins i Junior-Senior Femenins Trofeu pels tres primers classificats i 10.000, 7.000 i 5.000 pts.

A les categoria Senior:

1r. Classificat Trofeu i 25.000 pts.

2n. Classificat Trofeu i 20.000 pts.

3r. Classificat Trofeu i 15.000 pts.

4t. Classificat Medalla i 10.000 pts.

5è. Classificat Medalla i 5.000 pts.

Regal per tots els participants.

8.- Les inscripcions es faran a l'Ajuntament d'Inca Telèfon 500150 secció de Cultura des de les 8h. a les 15 hores en dies de feina per les categories Junior-Promeses i Senior.

Per a les categories escolars la inscripció es farà a la Direcció General d'Esports C/ San Feliu núm. 8 de Palma Telèfon 723227 fins el dia 30 d'abril a les 14 hores, fent constar nom i llinatge, data de naixement i núm. de llicència.

9.- La recollida de dorsals es realitzarà a partir de les 9 hores a la taula de l'organització que hi haurà a la Gran Via Colon.

10.- L'organització disposarà de Servei Mèdic.

## Cardessar Infantil 0, - Infantil Sallista 8

Goles de Mairata 5 (2 de penalty),

Daliá, Martín y Ferrer

Alineación Sallista: RAMIREZ, GAYA, MARTINEZ, TORRENS, CAMPS, DALIA, FEDERICO, MARTIN, MAIRATA, FERRER, GELABERT (Repiso y González)

Partido de neta superioridad Sallista que se impuso desde el primer momento ante un equipo, que jugaba al peligroso fuera de juego, anotamos veinte en esta primera parte, pero a pesar de ello, los chicos del Sallista, contrarrestaron esta táctica, entrando los medios y saliendo los delanteros, hasta que a los quince minutos y con un fuerte

chut desde lejos, lograban los visitantes su primer tanto y seguidamente el segundo, con un penalty con que fué sancionado el equipo local y poco después el tercero en magnífica jugada personal, y antes de finalizar este primer tiempo y otro claro penalty el cuarto.

Siguió con la misma tónica el encuentro en la segunda parte, con una fuerte defensa que consiguió no le marcasen tanto alguno, hasta que a los veinte minutos de nuevo marcaba el Sallista en bonitas jugadas aplaudidas por el público asistente, y seguidamente uno tras otro llegaron los 3 restantes, que dejaban el

marcador en un claro 0-8, resultado que antes de empezar el encuentro nadie se lo podía imaginar, ya que el Cardessar, ante los equipos punteros del grupo, ninguno de ellos le había ganado por tanta diferencia.

#### RESULTADOS CONSEGUIDOS POR LOS EQUIPOS DEL SALLISTA

—Prebenjamín POBLENSE 4, SALLISTA ATCO., 3.

—Prebenjamín BINISALEM 1, SALLISTA, 3.

—Benjamín SANCEL·LAS 2, SALLISTA ATCO., 6.

—INFANTIL 1º CARDESSAR 0, SALLISTA, 8.

—Juveniles SALLISTA «B», 6 PEÑA SON PIZA, 1.

—Primera Regional ESCOLAR, 3 SALLISTA, 0.

Jornada en general positiva para los equipos del Sallista que quedan en competición, destacando el buen número de goles marcados por la mayoría de sus equipos que, salvo el de Primera Regional que cosechó una derrota en su visita a Capdepera, el resto consiguió golear a sus rivales de turno.

Los más pequeños, a pesar de presentarse con tan sólo diez jugadores en La Puebla, realizaron un buen partido, yendo siempre por delante en el marcador, hasta que al final, cuando habían terminado las fuerzas, fueron superados por los locales.

#### PARTIDOS PARA EL FIN DE SEMANA EN EL CAMPO DEL SALLISTA

Sábado 2 de MAYO.

—A las 9,45 Benjamín SALLISTA — BEATO RAMON LLULL.

—A las 11,15 Benjamín SALLISTA ATCO. — MARGARITENSE.

—A las 17. Infantil SALLISTA — ESPAÑA.

—A las 18,30. Prebenjamín SALLISTA — APA. BEATO R. LLULL.

Domingo 3 de MAYO.

—A las 10,30 Prebenjamín SALLISTA ATCO. — LLOSETENSE.

—A las 17. Primera Regional SALLISTA — MARGARITENSE.

A destacar el partido de rivalidad local que, en la mañana del sábado disputarán los benjamines del SALLISTA y del BEATO RAMON LLULL.

Los locales del Sallista, con su equipo al completo, intentarán sacarse la espina de su derrota en el Torneo Internacional celebrado hace quince días.

PARA SU CARNET DE CONDUCIR EN

**INCA PERELLÓ**  
AUTOESCUELA

Bisbe Llompart, 111 - Entº.  
Teléfono 50 28 64

AUTOBUS - VEHICULO ARTICULADO -  
CAMION - TURISMO - MOTOCICLETA.

## GUANYADORS CERTAMEN ESCOLAR DE RELAT CURT I POESIA

#### RELAT CURT

Primer Premi: BRISA DE LLEVANT, autor JOAN FERRA I FRAU.

Accésits: SUICIDI FRUSTAT, autora EDUVIGIS TORRES I FIGUEROLA, i DIA QUATRE, autora CARME CASTELLS VALDIVIELSO.

#### POESIA

Primer Premi: FORA L'OMBRA DEL BRESSOL, autora EDUVIGIS TORRES I FIGUEROLA.

Accésits: OPERA PRIMA, autora CARME CASTELLS VALDIVIELSO, i PARAULES AL VENT, autora CATERINA GELABERT I PERELLÓ.



## Tres jugadores del Sallista al Constancia

### Las relaciones entre ambos clubs normalizadas

Días pasados tres jugadores del Juvenil Sallista fueron fichados por el C.D. Constancia, Llobera, Pericás y Jesús son los refuerzos con miras a jugar la liguilla de ascenso a 3ª. División por parte del Constancia. Llobera: defensa, Pericás: medio-campo y Jesús, extremo.

Como inquenses nos alegra enormemente que las relaciones Constancia-Sallista se hayan normalizado, tras estos años pasados, la cantera inquense a través del Sallista ha dado buenos frutos al fútbol local y nacional y en consecuencia estas relaciones actuales redundarán en un Constancia mejor.

## I TROFEO «MANUFACTURAS MIRPEL»

### Oliva, recogerá en «La Noche del Deporte» los trofeos que le acreditan como vencedor

El próximo sábado y en el curso de «La Noche del Deporte» Francisco Oliva, máximo goleador del Constancia, recogerá el trofeo que le acredita como máximo realizador y jugador más regular.

Por lo que se refiere al trofeo concedido al jugador más regular, cabe apuntar que Oliva al llevar más de nueve puntos al segundo clasificado es ya el ganador, toda vez que el segundo clasificado en tres partidos no puede sumar los puntos suficientes para alcanzar a Oliva.

En cuanto al trofeo de máximo goleador, la ventaja actual es más que suficiente para no ser superada en tres partidos. En consecuencia, el próximo sábado se le serán entregados estos dos trofeos tan brillantemente conquistados.

ANDRES QUETGLAS

## IV Torneo de Billar «Ciudad de Inca»

### Bar Sportiu, líder destacado

Cuando se llevan disputadas nueve jornadas, el equipo que comanda Vicente Rocamora, se presenta como un firme candidato para la conquista del título de campeón.

De momento es el único equipo del torneo que conserva su aureola de equipo imbatido, ya que en la tabla figura con siete victorias y dos empates.

Los resultados de esta novena jornada, fueron los siguientes:

Bar Alfonso, 3 - Music Bar Es Cos, 5  
Caf. Colón, 5 - Bar Cristal, 3  
Caf. Ideal, 3 - Caf. Mallorca, 5  
Caf. Ses Voltes, 1 - Bar Sportiu, 7  
Una vez contabilizados estos resultados, la tabla clasificatoria queda como sigue:

	Puntos
Bar Sportiu .....	16
Caf. Colón .....	13
M. Bar Es Cos .....	12
Bar Cristal .....	10
Caf. Mallorca .....	9
Caf. Ses Voltes .....	5
Bar Alfonso .....	4
Caf. Ideal .....	1

Como puede verse, si Bar Sportiu se mantiene imbatido, por contra el equipo de Caf. Ideal no conoce las mieles de una victoria.

ANDRES QUETGLAS

## Luarca '92. Una mica de decepció

Els passats dies es celebrà el Campionat Estatal de Tennis Taula a Luarca (Astúries). Marga Aloy i Ana Mª. Arrom foren les nostres representants, dues nines de 15 i 11 anys que no demostraren les seves possibilitats de joc. Si bé el nivell vist al Campionat fou alt, les nostres jugadores no reflexaren el seu joc.

No es pot estar content de l'actuació del nostre equip femení perquè seria enganyar-se, el lloc 20º de 30 equips no és un bon lloc. En individuals es fracassà i en

dobles també, domés destacar els dobles mixtes Méndez-Arrom que arribà a la final de la prèvia.

Detallant un poc l'actuació de les nostres jugadores, Arrom fou eliminada en aleví en el quadre final, i en infantil en la prèvia, en juvenil en la prèvia també. Fou aquesta la partida més destacable d'Arrom, que s'enfrontà a M.T. Valor, Campiona Aleví d'Espanya, perdent 2-1 (22-20 al darrer joc), en la millor partida del Campionat. Després d'aquest partit l'entrenador de

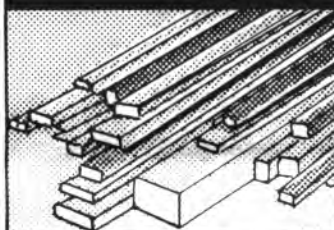
Valor oferí la possibilitat pel proper Campionat d'Espanya, de formar equip les dues jugadores, essent això el més destacat de la participació inquera. Malgrat aquesta oferta, l'actuació d'Arrom no va ésser l'esperada.

Aloy, no fou la jugadora que esteim acostumats a veure als Campionats de Balears, va sortir en por de perdre i manca de confiança, l'actitut de la jugadora en front dels adversaris fou sempre preocupant. Va caure eliminada a la prime-

ra ronda en totes les proves en les que participà. Domés destacar a la prova individual el 2-1, que fou la millor actuació de la nostra jugadora.

Els nirvis, la responsabilitat i la manca de competició femenina a les nostres illes provocà el fracàs de dues nines inqueres que es mereixen el nostre recolzament, perquè molesti o no, són les dues millors jugadores de Balears en categories infantil i juvenil. Desde aquests moments i fins el Campionat d'Espanya Escolar, l'entrenament serà part fonamental perquè l'actuació de Luarca s'oblidi, i tant Aloy com Arrom recuperin la confiança

# Ahora en Manacor BRICOLAR HIPERMADERA



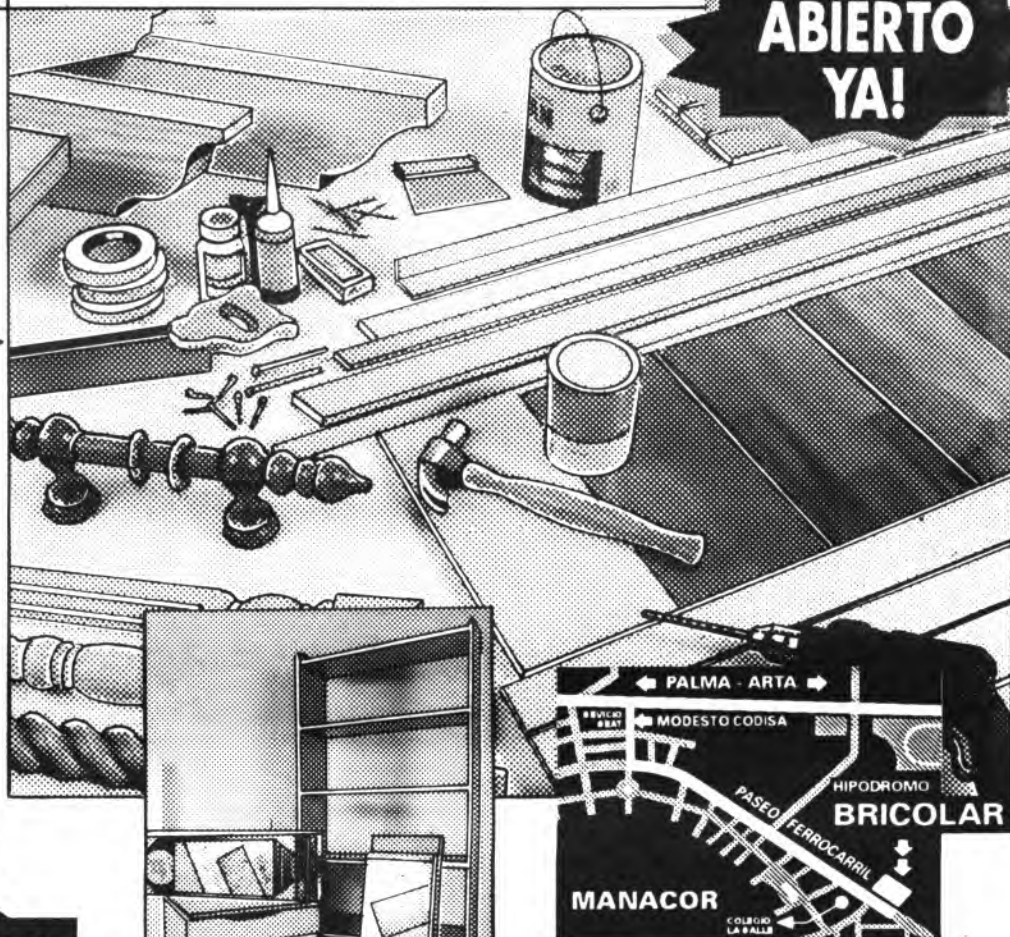
Una gran exposición dedicada exclusivamente al bricolaje en madera para el hogar, donde encontrarás todo lo necesario para montártelo de maravilla, económico y super fácil.

**ABIERTO YA!**

- Kits para montar muebles, estanterías, repisas, etc.
- Palos para cortinas.
- Persianas mallorquinas.
- Tapa Juntas.
- Peldaños.
- Balústres.
- Zócalos.
- Vigas para techos.
- Cantoneras.
- Listones.
- Paneles para forrar paredes.
- Madera para forrar columnas.
- Tarimas flotantes y parquet.
- Taburetes.
- Mesas.
- Puertas.
- Herramientas.

Clave

Y todas las existencias del mercado en material de bricolaje de madera.



**BRICOLAR**  
HIPERMADERA

Hay que tener madera para ser un manitas

HORARIO:  
De 9 a 13 hrs. - 15 a 20 hrs.  
Sábados de 9 a 13 hrs.

Tenemos prácticamente de todo lo que necesitas.  
Ven a BRICOLAR y lo comprobarás.

PASEO FERROCARRIL S/N FRENTE COLEGIO LA SALLE • TEL. 551250 • MANACOR



CON EL PATROCINIO DEL CONSEJO ESPAÑOL DE CURTIDORES

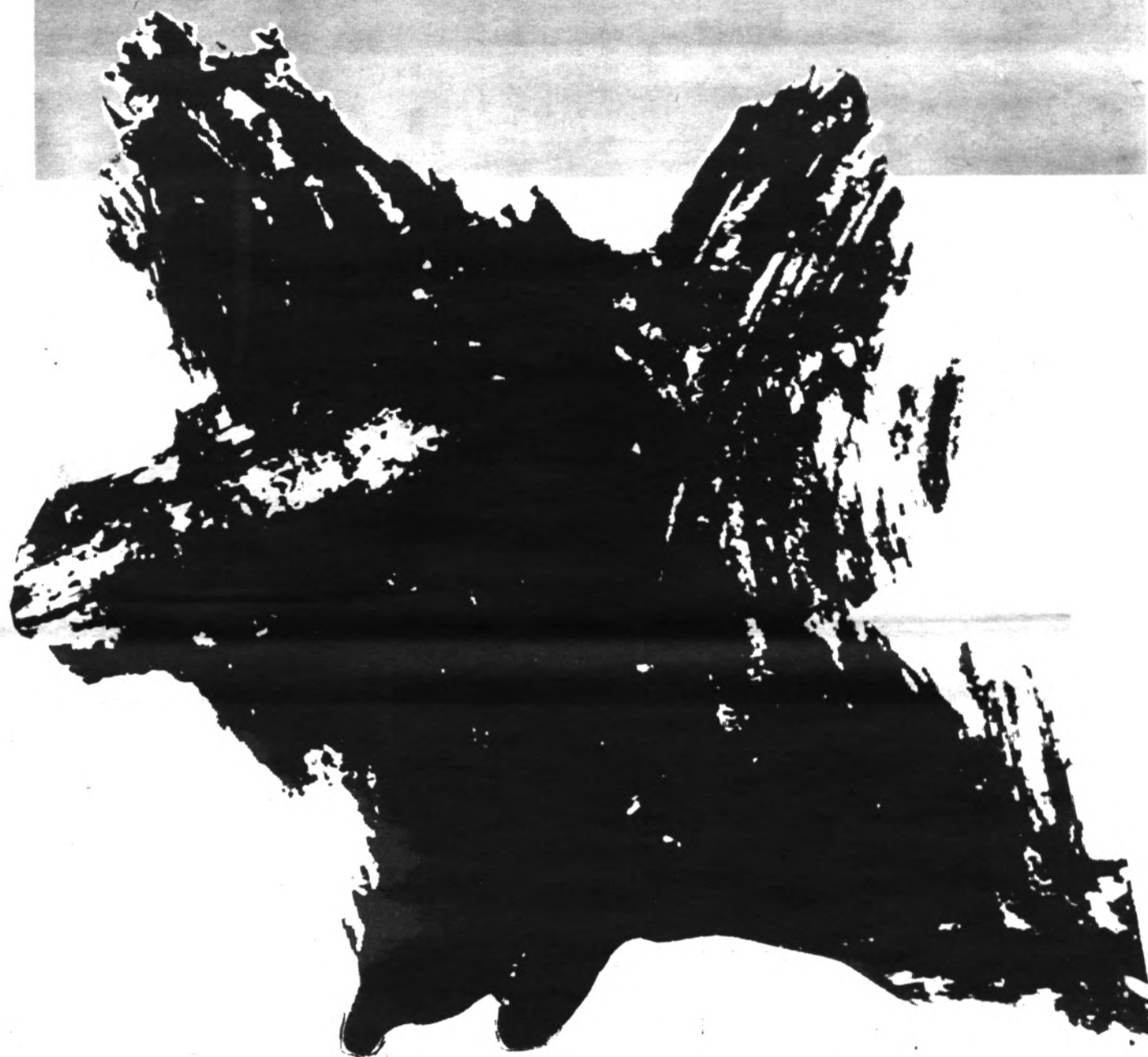


FIAT

GRUPO  
SERIADiputación  
Provincial  
de AlicanteGENERALITAT VALENCIANA  
CONSILLERIA D'INDUSTRIA, COMERC I TURISME

ACEXPIEL

SALON DE PIEL ESPAÑOLA



MODATECC

FERIA INTERNACIONAL DE TECNOLOGIA  
Y MODA DEL CALZADO

14-15 MAYO 1992

PALACIO FERIAL DE LA PROVINCIA DE ALICANTE

N.340 Km.731 Alicante-Elche. Autovía A-7 Alicante-Murcia, Salida 72 (Aeropuerto).

INSTITUCION FERIAL ALICANTINA. N.340 Alicante-Elche Km. 731  
Apartado postal 192. 03280 Elche (Alicante) España. Tel. 96.5682500. Fax 96.5682444COLABORAN: CONFEDERACION EMPRESARIAL DE LA PROVINCIA DE ALICANTE. COEPA.  
CAMARA OFICIAL DE COMERCIO INDUSTRIA Y NAVEGACION

IFA

NOMBRE Y APELLIDOS .....	DIRECCION .....
CP .....	POBLACION .....
TELEFONO .....	EMPRESA .....
Deseo recibir información: VISITANTE <input type="checkbox"/> EXPOSITOR <input type="checkbox"/>	
Remitir a: PALACIO FERIAL DE LA PROVINCIA DE ALICANTE	